

«КОРЕ СИНМУН»
(КОРЕЙСКАЯ ГАЗЕТА)

고려신문

Основана
21 января 2004 года

5 (239) 30 мая 2019 года



**Мэр г. Пусана посетил
Корейский культурный центр г. Уссурийска**

Стр. 2

고려신문

Коре синмун

Уважаемые читатели,
открыта подписка на
2-е полугодие 2019
года!

подписной индекс 31570
в каталоге
«Почта России»

Вы всегда будете в курсе:

- новостей Республики Корея
- новостей Приморского края
- жизни корейских диаспор в
России и за рубежом

Стоимость подписки на газету
«Коре синмун» на 6 месяцев -
233,22 руб.

Телефон редакции: 8 (4234) 333-747



Новости

Международная конференция «Ариран - песня мира»

«아리랑, 세계인의 노래가 되다» 아리랑 박물관, 2차 아리랑 국제학술대회



18 мая 2019 года в отеле «Лотте» состоялась международная конференция «Ариран - песня мира».

В мероприятии приняли участие делегаты со всего мира, самые яркие представители корейской диаспоры.

На пленарном заседании делегаты рас-

сказывали о своем видении и чувствах при исполнении песни «Ариран», о том, что значит эта песня для них, и насколько глубокий смысл в ней заложен для всего корейского народа.

Почетным гостем стала заслуженная артистка Узбекистана Галина Анатольевна



Шин. Ее встречали с большой теплотой и любовью. Она является символом женственности и достойным примером для всей корейской диаспоры.

Также стоит особо отметить присутствие председателя НКА корейцев Приморского края Николая Петровича Ким. Человека, который внес огромный вклад в становление и развитие корейской диаспоры Приморья. Именно

поэтому Николаю Петровичу выпала честь открывать конференцию и выступить с приветственным словом.

Организаторы подарили Николаю Петровичу «волшебный ящик» Ариранг, в котором лежат пожелания добра и счастья от корейцев со всего мира. Этот «волшебный ящик» занял достойное место среди экспонатов Музея российских корейцев.

Андрей МУН

2019년 5월 18일에 블라디보스톡 롯데호텔디아몬드홀에서 «아리랑, 세계인의 노래가 되다» 라는 제2차 아리랑 국제학술대회가 열렸다.

이 행사에는 전 세계에 흩어져 살고 있는 코리안 디아스포라 중에서 특별 유명 인사들이 참석하였다. 본 회의에서 참석자들은 노래 «아리랑»을 부를 때 어떤 감정들이 일어나는 바가 무엇인지를 나누며 이 노래가 모든 코리안 디아스포라에게 얼마나 깊은 의미를 가지고 있는가에 대해 이야기 하였다. 우즈베키스탄에서 온 신 갈리나는귀빈으로 참석하였다. 모두가 따뜻한 환대를 맞이하였다.갈리나

는 여성 대표이면서 코리안 디아스포라 전체에 있어서 좋은 모범이 되고 있다. 또한 연해주 민족 문화 자치회의 김 니콜라이페트로비치 회장도 참석하였다. 김 니콜라이페트로비치 회장은 코리안 디아스포라의 형성과 발전에 크나큰 공헌을 하였다. 그렇기에 아리랑 국제학술대회의 개최식에서 환영 연설을 하는 영광을 누렸다. 주최측은 김 니콜라이페트로비치 회장에게 «마술상자» 아리랑을 선물하였다.«마술상자» 안에는 전 세계에 흩어져 살고 있는 모든 코리안 디아스포라가 행복하기를 바라는 소망이 담겨져 있다. 이 «마술상자»는 우수리스크 고려인 문화센터 내 박물관에 전시되었다.

안드레이 문

Мэр г. Пусана посетил Корейский культурный центр г. Уссурийска

Мэр крупнейшего портового города Республики Корея посетил Корейский культурный центр г.Уссурийска.

22 мая делегация из Республики Корея во

главе с мэром г. Пусан господином О Го Дон посетила Корейский культурный центр г. Уссурийска.

В составе корейской делегации были посол администрации г. Пусана

по международным вопросам господин У Кен Ха, директор агентства экономического развития господин Пак Ки Сик, и.о. генерального консула Республики Корея в г.Владивостоке господин Пак Сан Тхэ.

«Когда я приехал в Приморский край, сразу подумал, что очень хочу посетить г. Уссурийск – колыбель истории предков российских корейцев. В музее я ознакомился с историей развития российских корейцев после того, как они начали переселяться в Приморский край. Мне очень приятно было встретиться с представителями корейской диаспоры Приморья,

побывать в корейском культурном центре и ознакомиться с результатами многолетнего кропотливого труда. Корейский народ всегда отличался мужеством и стойкостью, и, несмотря на все трудности и тяжелые факты в истории жизни российских корейцев, вы смогли выстоять и добиться успехов во всех сферах жизни». - отметил в приветственной речи господин О Го Дон.

После торжественного обеда в Корейском культурном центре, делегация посетила Дом-музей Чхве Джэ Хена, памятник Ли Сан Соль и другие памятные места в г. Уссурийске.

Ирина КИМ



Справка «Коре синмун»

О Го Дон (кор. 오거돈; родился 28 октября 1948 г., в г. Пусан) — государственный служащий Республики Корея.

Министр морских дел и рыболовства (2005—2006)

Ректор Корейского морского университета (2008—2009)

С 1 июля 2018 года: 37-й мэр г. Пусан



Учредитель - Общественная организация Национально-культурная автономия корейцев г. Уссурийска. Газета зарегистрирована в Приморском территориальном управлении Министерства Российской Федерации по делам печати, телерадиовещания и средств массовых коммуникаций. Свидетельство ПИ № 20-0373 от 6 апреля 2004 года.

И.О. главного редактора - И.О. Ким

Мнение редакции не всегда совпадает с мнением авторов.

Выпуск № 5 (239) Номер подписан в печать 30.05.2019 г. Время подписания в печать по графику - 12:00 и фактическое - 12:00

Цена свободная

Адрес редакции и издателя: 692525, РФ, Приморский край, г. Уссурийск, ул. Амурская, 63, «Редакция газеты «Коре синмун».

Тел. (4234) 33-37-47 e-mail: sinmoon@mail.ru

Подписной индекс «Коре синмун»: 31570 в каталоге агентства «Роспечать».

Газета выходит 1 раз в месяц.

Отпечатано в типографии ЗАО «Полицентр», г. Арсеньев, ул. Заводская, 5, тираж 1000 экз.

Центр цифровых активов планируют создать на острове Русский

На острове Русский в Приморском крае планируется создать Центр цифровых активов. Соответствующее соглашение заключили Агентство Дальнего Востока по привлечению инвестиций и поддержке экспорта (АНО АПИ) и компания Эмбер Глобал Лимитед (Amber Global Limited).

Первоочередной задачей Центра цифровых активов станет разработка и обращение финансовых инструментов на основе распределенных сетей

данных. Финансовые инструменты Центра будут применяться для финансирования поставочных фьючерсов, депозитарных расписок с обеспечением продукци-



дальневосточных предприятий и реализации их продукции на международных рынках.

В учреждении налажат оборот сырьевых

поставочных фьючерсов, депозитарных расписок с обеспечением продукци-

ПАО «АПРОСА». Пакет детальных предложений по реализации проекта будет представлен к июлю 2019 года.

дальневосточных предприятий.

В частности, активно прорабатывается цифровой актив с

обеспечением алмазами производства

AmberGlobalLimited является крупным управляющим цифровыми активами с офисами в Гонконге, Шэньчжэне, Пекине, Сан Франциско и Нью-Йорке. Компания осуществляет операции на 40 площадках по обороту цифровых активов по всему миру. Оборот торговых операций компании за 2018 год превысил \$45 млрд.

AmberGlobalLimited является крупным управляющим цифровыми активами с офисами в Гонконге, Шэньчжэне, Пекине, Сан Франциско и Нью-Йорке. Компания осуществляет операции на 40 площадках по обороту цифровых активов по всему миру. Оборот торговых операций компании за 2018 год превысил \$45 млрд.

Primgazeta

■ За рубежом В РК принят очередной пятилетний план зеленого роста

21 мая в ходе заседания кабинета министров РК, прошедшего под председательством премьер-министра Ли Нак Ена, был рассмотрен и утвержден третий пятилетний план зеленого роста. В правительстве было принято решение обеспечить инвестиции в экологичное производственное оборудование на условиях более низких кредитных процентов, чем в среднем на рынке.

Объем фонда зеленого роста, рассчитанный на три года, составляет 5 трлн вон, или 4 млрд 187 млн долларов. Они будут направлены на разработку умных энергетических технологий, которые будут отличаться низким энергопотреблением и высокой эффективностью. Также планируется разработать зеленые технологии, тесно связанные с жизнью населения, в том числе в вопросе борьбы с проблемой микропыли.



Принято решение подготовить и опубликовать целевые показатели выбросов парниковых газов по отраслям с целью выполнения обя-

зательств по дорожной карте сокращения объема газов к 2030 году.

Будут приняты меры для активизации рынка квот на выбросы парниковых газов, в том числе улучшение системы аукционов. Долю квот, которыми можно торговать при наличии излишков, решено увеличить с нынешних 3% до более 10% с 2021 года. Кроме того, в рамках снижения парниковых газов и микропыли к 2022 году решено распространить 433 тыс. электромобилей и 67 тыс. водородных автомобилей.

Объем чистых внешних активов РК достиг рекордной отметки

Объем чистых внешних активов РК достиг рекордной отметки

По данным Банка Кореи, представленным 23 мая, общий размер внешних активов составил 1 трлн 573 млрд 200 млн долларов. Это на 52 млрд 800 млн долларов больше, чем за предыдущий квартал.

Активы иностранных инвесторов в РК также выросли на 29 млрд 600 млн долларов до 1 трлн 137 млрд долларов. Размер чистых активов после вычета внешних задолженностей составил 436 млрд 200 млн долларов, что является рекордной отметкой. Представитель Банка Кореи заявил, что нынешняя ситуация связана со значительным увеличением инвестиций в иностранные ценные бумаги.

Новости KBS

Уважаемые соотечественники!

Национально-культурная автономия корейцев г. Уссурийска и Приморского края объявляет о проведении бесплатных юридических консультаций для соотечественников из республик, входивших в состав СССР (вопросы, касающиеся миграционного законодательства).

Консультации состоятся 8 июня, 22 июня по адресу: г. Уссурийск, ул. Амурская, д. 63, с 14.00 до 16.00

По всем интересующим вопросам обращаться по телефонам:
+7-904-626-70-43 (Сергей)
+7-904-626-70-50 (Валерий)

Население Приморья сократилось почти на две тысячи человек за три месяца

Основные причины — эмиграция и смертность, которая превысила рождаемость.

Приморский край с января по март этого года лишился 1971 человека. На 1 апреля, согласно подсчетам, население региона составило чуть больше 1,9 миллиона. В их числе порядка 1,5 миллиона человек живет в городах и 430,3 тысячи — в селах.

За первые три месяца этого года число усопших, чья смерть была зарегистрирована, составило 6920 человек, причем 3692 из них — это мужчины. При этом количество от-

правившихся на тот свет представителей сильной половины человечества на 10,3 процента выше, чем у



женщин. Показатель младенческой смертности составил 5,1 детей в возрасте до одного года на одну тысячу родившихся. — За январь-март

2019 года в крае число зарегистрированных умерших превысило число родившихся в 1,5 раза,

40 процентов больше, чем в 2018-м). По стране разъехалось 4499 приморцев (на 9,7 процента меньше, чем в прошлом году), за границу отправились 2185 человек (в сравнении с прошлым годом показатель увеличился на 1,6 раза).

Прописку по краю сменили 9857 человек. Постоянную регистрацию по месту жительства поменяли 4842 приморца.

Что касается миграции, то из других регионов России в Приморье прибыли 3779 человек (в прошлом

году этот показатель был выше на 2,7 процента), из-за рубежа — 3323 человека (на

40 процентов больше, чем в 2018-м). По стране разъехалось 4499 приморцев (на 9,7 процента меньше, чем в прошлом году), за границу отправились 2185 человек (в сравнении с прошлым годом показатель увеличился на 1,6 раза).

Прописку по краю сменили 9857 человек. Постоянную регистрацию по месту жительства поменяли 4842 приморца.

Комсомольская правда

Редакция газеты благодарит своих спонсоров:

- Генеральное консульство Республики Корея в г. Владивостоке
- Ким Николая Петровича, ООО «Дружба»
- Ким Олега Александровича
- Эм Юрия Романовича, компания «ВостокСтрой»
- Ли Роберта Анатольевича, гостиница «Ностальжи»
- Ли Владимира Владимировича, федерация Таеквон-до ИТФ Приморского края
- Ким Регину Викторовну, «Спорт лига»
- Хегай Аллу Борисовну, ООО «Вон-Дон-Плюс»

В акции «Бессмертный полк» приняла участия молодежь НКА корейцев г.Уссурийска

Прошла война, прошла страда,

Но боль взывает к людям:

Давайте, люди, никогда

Об этом не забудем!

Пусть память верную о ней

Хранят, об этой муке,

И дети нынешних детей,

И наших внуков внуки.

Александр Твардовский

Акция «Бессмертный полк» каждый год показывает фантастическое единение страны. Время немолимо бежит вперед, и все дальше от нас великая дата - день Победы 1945 года. В руках каждого, кто принимает участие в шествии полка, судьба каждого погибшего во имя мира на земле. Если поддерживать акцию, то не разорвется связь поколений, время не сотрет в

памяти важные даты, героические подвиги наших отцов и дедов. Взяв в руки портрет в исторический день 9 Мая, пройдя в колонне Бессмертного полка, мы сохраняем память о каждом солдате Великой Отечественной войны. Акция «Бессмертный полк» пробуждает интерес к истории своей семьи: участники шествия начинают детально изучать историю своих предков, находить интересные факты.

9 Мая 2019 года потомки героев ВОВ прошли по центральным улицам Уссурийска в рядах Бессмертного полка. Здесь можно было увидеть не только взрослых, но и детей. С гордо поднятой головой по улицам города шли и ветераны Великой Отечественной войны, и пенсионеры, школьники и студен-

ты. Многие шли семьями.

С каждым годом Бессмертный полк становится все больше и больше. Важно то, что его ряды пополняются за счет



молодежи. Ребятам важна история их страны, в особенности именно такие страшные страницы, как годы войны.

Молодежь Национально-культурной автономии корейцев г. Уссурийска участвует в шествии уже несколько лет подряд, есть среди ребят

и такие, кто впервые взял в руки портреты свои предков.

- Это портрет Огай Анатолия Александровича. Он был старшим сержантом гвардии. Как и мно-

гие, Анатолий Александрович погиб в Великой Отечественной войне. Он сделал многое, чтобы приблизить советскую армию к долгожданной победе. Сегодня мы не страдаем от голода, не слышим рокот вражеских самолетов над головой, не прячемся в бом-

боубежищах. Но наш святой долг хранить в своей памяти тех, кто ценою своих жизней обеспечил всем нам светлое мирное будущее, - рассказала Ольга, участница шествия.

- Ни Валентина Николаевна - это моя дальняя родственница. Она была на войне. Я и представить не могу, как тяжело было людям в годы войны, особенно женщинам и детям. Но они проявили настоящий героизм. Никто не может с точностью сказать, как бы он пережил такое

большое несчастье, как война. А наши предки с достоинством показали, что сильны духом. Ничто не сломило их. Валентина Николаевна является примером для меня, я горжусь ею и буду нести эту историю всему своему поколению, - поделилась Наталья,

участница Бессмертного полка от НКА корейцев г. Уссурийска.

По сложившейся традиции сбор участников был назначен у Вечного огня.

Перед шествием на площади Победы прошел митинг. Уссурийцы почтили память павших минутой молчания и возложили цветы к Вечному огню, к мемориалу «Уссурийцам, погибшим в годы Великой Отечественной войны». Затем колонна Бессмертного полка двинулась по улицам Краснознаменной, Ленина, Чичерина и Некрасова. По пути к потоку людей присоединялись новые лица с портретами своих героев.

После окончания военного парада, к 11.00 часам Бессмертный полк прошел по центральной площади города под песенное сопровождение уссурийских вокалистов.

Юлия ГАРИБЯН

우수리스크 고려인 민족문화자치회 청년들이 《불멸의 연대》에 참가하다

전쟁이 끝났고, 고난은 끝났습니다.

그러나 고통은 사람에게 호소합니다.

여러분, 우리 이 일을 절대로 잊지 맙시다.

우리 아이들의 자녀들과 그들의 손자들까지도

이 힘들었던 고난의 기억을 잊지 않고 간직합시다.

알렉산드르 트바르도프스키

매년 진행중인 《불멸의 연대》 행사는 환상적인 단합을 보여준다. 시간이 속절없이 계속 흘러가니 이미 우리에게서 멀리 지나버린 1945년은 전쟁의 승리를 안겨준 위대한 날이다. 《불멸의 연대》의 모든 참가자들의 손에는 이 땅에서 평화의 이름으로 죽음을 맞은 이들의 초

상화가 들려져 있다. 우리가 계속하여 《불멸의 연대》를 지지해 나간다면 세대간의 연결은 끊어지지 않을 것이며, 세월은 뜻 깊은 역사의 순간들과 우리 조상들이 감내한 정의롭고 용맹한 행동들을 결코 잊혀지지 않을 것이다. 역사적인 날인 5월 9일에 《불멸의 연대》는 위대한 영웅인 애국 전사자들의 초상화를 손에 들고 그 기억을 되짚어 본다. 《불멸의 연대》 활동은 자기 가족의 역사에 대해서 관심을 불러 일으킨다. 행렬에 참가한 사람들은 조상들이 걸어간 발자취를 깊이 연구하며 흥미로운 사실을 발견해 나간다. 2019년 5월 9일은 조국의 역사는 더더욱 깊이 알 필요가 있다. 우수리스크 고려인 민족 문화 자치회 청년

들이 행진에 함께 참여하는 것은 매우 중요하고 바람직하다. 아이들에게 있어서 특히 이러한 무서운 전쟁과 같은 조국의 역사는 더더욱 깊이 알 필요가 있다. 우수리스크 고려인 민족 문화 자치회 청년

들이 《불멸의 연대》 행렬에 참여해 왔다. 어린이들 중에서는 조상의 초상화를 처음으로 들고 참여한 아이도 있었다. “이것은 오 아나톨리의 초상화입니다. 그는 친위대 장교였습니다. 많은 사람들처럼, 아나톨리 알렉산드로비치는 애국 전쟁중에 전사하였습니다. 그는 오랜 영웅인 소련군의 승리를 이끌기 위해 많은 노력을 기울였습니다. 오늘날 우리는 굶주림에 시달리지 않으며, 적의 항공기가 우리 머리 위로 포효하는 소리를 듣지 못합니다. 우리는 폭탄을 피해 대피소에 숨어 있지 않아도 됩니다. 그러나 우리의 거룩한 의무는 자신의 삶을 희생시키면서까지 우리 모두에게 밝고 평화로운 미래를 만들어 준 그들을 마

음을 다하여 기리는 것입니다” 라고 올가는 말했다.

“니발렌티나 니콜라예브나는 저의 먼 친척입니다. 그녀는 전쟁을 겪었습니다. 특히 여자 와 어린 아이들에게 전쟁가운데 있는 삶이 얼마나 힘든 일이었는지 저는 상상조차 할 수 없습니다. 그러나 그들은 진정한 영웅의 모습을 보여주었습니다. 전쟁과 같은 커다란 불행 속에서는 어떻게 살아남을지 아무도 내일을 예측할 수가 없습니다. 그러나 우리 조상들은 굶하지 않는 그들의 강한 정신력을 보여주었습니다. 발렌티나 니콜라예브나는 저에게 좋은 본보기가 되었습니다. 저는 그녀를 자랑스럽게 생각하며 그녀의 이야기를 모든 사람들에게

전할 것입니다.”라고 우수리스크 민족 문화 자치회의 회원인 나탈리아는 말했다.

전통에 따라 우수리스크 시민들은 《꺼지지 않는 불꽃》 앞에 모여나라를 위해 목숨을 바친 순국선열들에 대한 묵념을 하고, 헌화한 후에 크라스나즈나문나야 거리를 시작으로 레니나, 치체리나, 네크라스바 거리를 따라 이동하여 승리를 기념하는 중앙광장으로 발걸음을 향했다. 《불멸의 연대》 행렬은 사람들이 무리 지어 이동하는 중에 세 얼굴의 초상화 행렬과 합류하였다. 군대 퍼레이드가 끝난 후 《불멸의 연대》는 악단의 연주 소리에 맞추어 11시까지 우수리스크 중앙광장을 지나며 행진하였다.

율리아 가리반

Событие

Участники митинга у Вечного огня по традиции почтили героев ВОВ

Митинг, посвященный 74-й годовщине Победы в Великой Отечественной войне, состоялся 8 мая в Уссурийске. Горожане почтили память воинов, павших в сражениях, минутой молчания. К Вечному огню возложили траурные венки и цветы.

На площади Победы собрались ветераны, участники общественных организаций, военнослужащие, школьники и студенты. Митинг окончился торжественным приемом в ряды Юнармии. Свыше



100 школьников прошли ритуал посвящения в юнармейцы. Теперь в рядах «Юнармии» числится более 1,5 тысячи человек.

Венки и гирлянды к стеле в память о воинах 5-й армии, погибших на полях сражений, возложили врио командующего 5-й армией Сергей Нырков, глава администрации Уссурийского городского округа Евгений Корж, глава Уссурийского городского округа Николай Рудь, заместитель руководителя аппарата администрации Приморского края Василий Масюк, председатель Совета

ветеранов войны, труда, Вооруженных сил и правоохранительных органов Виталий Тюрин, а также ветераны и офицеры.

- Встав в октябре 1941 года на защиту Москвы, она прошла с боями до берегов Балтийского моря и закончила свой боевой поход в маньчжурском городе Гирине. В ее рядах сражались такие талантливые военачальники как Говоров, Крылов, ставшие впоследствии маршалами Советского Союза, прославленные генералы Ле-

люшенко, Федюнинский, первый комендант Берлина генерал Берзарин и многие другие, - выступил перед присутствующими врио командующего 5-й армией Сергей Нырков.

- С болью в сердце мы вспоминаем тех, кто пал смертью храбрых, и преклоняемся перед мужеством и стойкостью ныне живущих фронтовиков, - отметил в своей речи глава администрации УГО Евгений Корж. - Дорогие ветераны! Вы показали всему миру мощь и силу великого советского народа. Низкий вам поклон и величайшая благодар-

ность за спасенные жизни и мирное небо над головой.

- 74 года отделяет нас от победоносной весны 1945 года. Для всех россиян нет более святого праздника. Мы обязаны хранить память тех лет, чтобы история жила не только в наших сердцах, но и в сердцах последующих поколений, - добавил Николай Рудь.

Ежегодно участие в митинге принимают представители совета ветеранов Корейской национально-культурной автономии г. Уссурийска.

- НКА корейцев г.Уссурийска и Приморского края никогда не остается в стороне от проведения памятных мероприятий в нашем городе. Мы чтим наших героев, которых среди корейского народа тоже немало. В преддверии Дня Победы хотелось бы поздравить всех ветеранов. Вы - главные герои великого исторического события. Примите самую искреннюю благодарность за ратный подвиг, за тяжелый труд на благо страны, за вашу силу и верность Родине. Желаю ветеранам Великой Отечественной войны, труженикам тыла и всем жителям города мирного неба над головой, - поделился с корреспондентом заместитель председателя НКА корейцев г. Уссурийска Вадим Александрович Ли.

Юлия ГАРИБЯН

《꺼지지 않는 불꽃》 앞에서 2차 세계대전 참전용사들을 기념하다

74주년 전승기념일을 맞이하여 5월 8일에 기념행사가 있었다. 먼저 애국 전사자들에 대한 시민들의목념으로 집회가 시작되었다. 애국 전사자들을 기리는 마음으로 《꺼지지 않는 불꽃》 앞에 헌화를 한 후에 참전 용사들과 국가기관의 관계자들, 군인, 대학생과 청소년들이 다 함께 중앙광장으로 청소년으로 이루어진 부대가 행진을 하면서 집회를 마쳤다. 이날 100여 명이 넘는 청소년들이 부대에 합류하였다. 그래서 이제는 총 1500명 이상의 청소년 부대를 이루게 되었다.

전사한 육군사단 5연대 참전용사의 기념비 앞에 현재 군복무 중에 있는 육군사단 5연대의 세르게이느르코브 사령관 대령, 우수리스크예브게니이코르츠 시장, 우수리스크니콜라이루즈지역장, 연해주 바실리마슈크 기관장, 참전 용사 대표 비탈리 추린, 그 외 여러 관계자들이 헌화하였다.

- 육군사단 5연대의 세르게이느르코브 사

령관 대령은 "1941년 10월에 모스크바를 지키기 위한 전쟁이 발트해 연안까지 이어져 만주의 기린지역에서 끝마쳤습니다. 고보로브와 크롤로브 최고 사령관, 텔류센코와 페쥬닌 스키 장군, 베를린에서 첫 사령관이었던 베르 자린 장군 등 우리 부대에는 훌륭한 군사들이 많이 있었습니다." 라고 말했다.

- 우수리스크예브게니이코르츠 시장은 "우리는 용맹스럽게 죽음을 맞이한 사람들을 마음속으로 깊이 기억하고 있습니다. 참전 용사 여러분! 여러분은 위대한 소비에트연방의 위력을 세계에 널리 알렸습니다. 여러분께서 평화로운 시대를 열어주신 것에 대하여 고개 숙여 감사를 드립니다." 라고 말했다.

- 우수리스크니콜라이루즈지역장은 "우리에게 승리를 안겨다 준 1945년 봄으로부터 오늘 날까지 74년이라는 시간이 흘렀습니다. 모든 러시아인들에게 이보다 더 크고 기쁜 기념일은 없습니다. 우리는 역사를 지키기 위해서 그 시절의 기억을 우리 마음속에만 간직

해 두는 것이 아니라 다음 세대의 마음속에도 전해야 할 의무가 있습니다." 라고 덧붙여 말했다.

매년 연해주 고려인 민족 문화 자치회 대표자가 이 기념행사에 참가하고 있다.

- 올해에도 연해주 고려인 민족 문화 자치회를 대표하여 이 와짐 알렉산드로비치 부회장이 집회에 참가하여 "연해주와 우수리스크에 거주하는 고려인들은 우리 도시에서 열리고 있는 이 기념행사를 결코 소홀히 여기지 않고, 매우 중요하게 생각합니다. 그리고 우리 고려인 참전 용사를 비롯하여 모든 애국 전사자들을 존경합니다. 저는 이 승리의 날에 참전용사들께 깊은 감사를 드리고 싶습니다. 여러분은 위대한 역사의 주인공입니다. 여러분의 업적과 노력, 애국심에 진심 어린 큰 감사의 마음을 표합니다. 또한 위대한 참전용사들과 모든 시민 여러분들께 평화가 깃들길 기원합니다." 라고 말했다.

율리야 가리반

Мы помним, мы гордимся!

Ветераны военной службы НКА корейцев г.Уссурийска по традиции собрались в узком кругу.



Каждый год 9 мая в дружной компании собираются ветераны военной службы Национально-культурной автономии корейцев г.Уссурийска. Совместно

со своими вторыми половинками боевые товарищи организуют праздничный ужин в кафе. Задушевные беседы,

свежие новости и, конечно же, воспоминания о военной службе в ВС РФ - без этого не обходится ни одна встреча.

Отметим, что сообщество ветеранов военной

службы НКА корейцев Уссурийска — одно из самых активных и хорошо организованных движений в городе. Роль таких организаций в общественно-политической жизни округа, в патриотическом воспитании молодежи высока. Участники войн, вооруженных конфликтов и спецопераций не жалели своих жизней, защищая Отечество, сограждан и боевых товарищей.

Они с честью и достоинством отдавали лучшие свои годы военной службе великой стране. Ветераны военной службы лучше других понимают истинное значение таких фраз как верность Отчизне, чувство долга и самопожертвование.

Юлия ГАРИБЯН

연해주 민족 문화 자치회에 속한 제2차 세계 대전 참전 용사들이 한 자리에 모이다

매년 5월 9일에는 연해주 민족 문화 자치회에 속한 우수리스크 참전 용사들이 한 자리에 모이고 있다. 장소를 정해 부부 동반으로 작은 기념 파티를 열어 그 간의 안부를 묻고, 옛날 얘기를 주고 받으며 시간을 보낸다.

이들은 전쟁에서 자기에게 주어진 모든 임무를 명예롭게 수행하고 고향으로 돌아와 그 공로를 인정받았다. 그렇지만 모 든 군인들이 가족의

품으로 돌아온 것은 아니다. 많은 사람들이 적의 총탄에 맞아 전장에서 전사하였다.

참전 용사들은 전사한 동지들을 존경하며 따뜻한 마음으로 추억하고 있다. 잔을 들어 기념하지만 건배는 하지 않는다.

연해주 민족 문화 자치회에 속한 참전 용사 모임은 우수리스크에서 가장 활발하게 활동하는 조직이다. 이 모임은 젊은 이들에게 애국심을

고취시킴으로 그 지역에서 사회적으로나 정치적으로 큰 역할을 하고 있다. 참전 용사들은 자신의 목숨을 아끼지 않고 조국과 동지들 그리고 시민들을 지키기 위해 싸웠다. 또한 세계 가운데 조국의 명예를 높이는 결과를 낳았다. 참전 용사들은 일반 사람들과 달리 조국에 대한 충성심과 의무감, 자기 희생이란 말의 진정한 의미를 알고 있다.

율리야 가리반

Финансово-промышленные группы Hyundai Group и Daewoo Group во главе с президентом стояли у истоков судостроительной промышленности.

Крупнейшие корейские бизнесмены во главе с президентом Республики Корея Пак Чон Хи стояли у истоков судостроительной промышленности РК. Экс-председатели правлений Hyundai Group Чон Чжу Ен и Daewoo Group Ким У Чжун были, так сказать, «на передовой», а бывший советник президента РК по вопросам экономики Син Дон Шик занимался планированием и координацией всех действий.

Все началось в 1961 году, когда на должность советника президента по вопросам экономики был назначен инспектор крупнейшего классификационного общества Lloyd's Register of Shipping Син Дон Шик. Он одним из первых среди корейцев получил высокую должность в столь известной и влиятельной организации. В 1955 году будущий советник президента окончил престижнейшее учебное заведение РК – Сеульский национальный университет, – где получил специальность проектировщика морских судов. Желание изучать опыт передовых стран в сфере судостроения заставило молодого человека отправиться в Швецию и устроиться на работу в судостроительную компанию Kockum's. Работа сварщиком и на других основных должностях позволила освоить азы корабельного дела. Благодаря упорству и терпению уже через три года он был назначен на должность инспектора в компании Lloyd's Register of Shipping, которая в то время контролировала строительство и проектирование судов по всему миру.

Добавим, что от решения ее инспекторов зависела судьба корабля, потому как без надлежащей оценки и разрешения мастера было невозможно приступить к строительству или осуществить спуск судна на воду.

Все это время Син Дон Шика не покидала мысль о скорейшем становлении судостроения в Корею, и судьба приготовила ему неожиданный сюрприз. Во времяграничной командировки в Токио

он случайно встретился с экс-президентом РК Пак Чон Хи и получил от него заманчивое предложение. Стороны довольно быстро нашли общий язык, и уже через несколько дней он вылетел в РК. Вновь назначенный советник первым делом предложил план начала строительства крупнотоннажных судов. Уже тогда он знал, что в ближайшем будущем возрастет потребность в кораблях такого класса. Идея получила поддержку со стороны правительства, и вскоре советник Син встретился с главой Hyundai Group Чон Чжу Еном и обсудил план его участия в будущем проекте. Ранее глава холдинга получил предложение от корейского президента, однако не знал, как поступить в сложившейся ситуации. Син Дон Шик поделился своими идеями и планами на ближайшее будущее. Впоследствии это сыграло важную роль в принятии решения, касающегося строительства будущей верфи.

В отношении двух других корейских бизнесменов – бывшего главы концерна Daewoo Group Ким У Чжуна и генерального директора Samsung Ли Бен Чоля – была принята несколько иная стратегия. Два крупнейших конгломерата страны не могли оставаться в стороне и смотреть на то, как их ближайший конкурент Hyundai Group укрепляет свои позиции. В 1970 году три корейских «чеболя» (бизнес-конгломераты, управляемые членами одной семьи – прим. ред.) бросили вызов судостроительным державам всего мира.

Судостроительная промышленность требует вложения больших денежных средств, поэтому компаниям пришлось преодолеть ряд трудностей, в том числе решить проблему, связанную с ликвидностью капитала. Это стало возможным благодаря поддержке государства в области тяжелой промышленности, а также умелым действиям советника президента и «крестного отца» корейского кораблестроения Син Дон Шика.

Ким У Чжун возродил компанию Daewoo Shipbuilding & Marine Engineering

Экс-председатель Daewoo Group Ким У Чжун – неординарная личность. По рассказам его коллег, в молодости он выделялся хорошими коммуникатив-

ными способностями, высокой трудоспособностью и в то же время особым нравом. Ким был трудолюбивым, в своей книге под названием «Огромный мир – здесь еще столько непознанного» он подчеркнул одну из характерных черт корейской нации – особую страсть к труду. Говорят, что у него было несколько секретарей – все мужчины в самом расцвете сил,



Забастовка работников Daewoo Shipbuilding & Marine Engineering

– однако никто из них не мог подстроиться под «сумасшедший» ритм жизни корейского бизнесмена. Однако именно его характер и качества позволили решить назревавшую на тот момент проблему.

1989 год отметился кризисом для Daewoo Shipbuilding & Marine Engineering. За последние два года штат сотрудников был сокращен почти вдвое и составлял лишь 16 тысяч человек. Люди долгое время не получали заработную плату. Ситуация требовала решения, поэтому сотрудники компании несколько раз пытались создать профсоюз для защиты своих прав. В июле забастовка сотрудников компании приобрела массовый характер и распространилась по всей стране. Это привело к тому, что руководству пришлось выполнить требования бастующих. Так, 8 августа 1989 года был учрежден профсоюз.

Отметим, что более 5 тысяч рабочих присоединились к сидячей демонстрации. Шесть раз стороны садились за стол переговоров, однако так и не могли найти компромисс. Начальство пошло на решительный шаг и объявило о закрытии компании. В спешном порядке по всей стране были мобилизованы более 1,5 тысяч полицейских. В этот раз мирная демонстрация закончилась стычкой с представителями власти, в ходе которой один из демонстрантов погиб в результате попадания слезоточивой гранаты в голову. Более 900 чело-

В единой связке бизнеса и власти:

век были задержаны, 74 демонстранта – арестованы. Примечательно то, что среди задержанных оказался будущий президент Республики Корея Но Му Хен, который тогда работал адвокатом. Так, тысячи людей, задействованных в смежных с судостроением областях промышленности, оказались под угрозой увольнения.

Возглавляющий в тот

момент Daewoo Group Ким У Чжун был вынужден лично вмешаться в конфликт и отправиться на остров Кочжедо, где располагалась Daewoo Shipbuilding & Marine Engineering. Судостроительная индустрия находилась в плачевном состоянии, компания подлежала реструктуризации и тянула за собой на дно весь холдинг. Ким четко понимал сложившуюся ситуацию и требования бастующих. Для выхода из кризиса он перенес главный офис из Сеула в город Кочже, откуда осуществлял руководство 15 филиалами. В течение полугода он жил и обедал вместе с сотрудниками компании, а после работы обязательно заходил в гости к представителям профсоюза. Очень часто можно было увидеть, как ранним утром Ким ехал на работу на велосипеде. Такое отношение открыло сердца работников, и уже вскоре стороны пришли к соглашению, а спустя три года дела Daewoo Shipbuilding & Marine Engineering пошли в гору, и компания заняла лидирующие позиции на мировом рынке судостроения.

Возглавляющий в тот момент Daewoo Group Ким У Чжун был вынужден лично вмешаться в конфликт и отправиться на остров Кочжедо, где располагалась Daewoo Shipbuilding & Marine Engineering. Судостроительная индустрия находилась в плачевном состоянии, компания подлежала реструктуризации и тянула за собой на дно весь холдинг. Ким четко понимал сложившуюся ситуацию и требования бастующих. Для выхода из кризиса он перенес главный офис из Сеула в город Кочже, откуда осуществлял руководство 15 филиалами. В течение полугода он жил и обедал вместе с сотрудниками компании, а после работы обязательно заходил в гости к представителям профсоюза. Очень часто можно было увидеть, как ранним утром Ким ехал на работу на велосипеде. Такое отношение открыло сердца работников, и уже вскоре стороны пришли к соглашению, а спустя три года дела Daewoo Shipbuilding & Marine Engineering пошли в гору, и компания заняла лидирующие позиции на мировом рынке судостроения.

Внедрение стандартов вызвало спад японской судостроительной промышленности

После окончания Второй мировой войны резко возросло количество грузовых перевозок. Примерно в 1960-е годы судостроение в Европе постепенно сходило на нет, в результате чего пальму первенства перехватили японские мастера, освоившие

современную по тем временам технологию – сварку корпуса судна. На тот момент Япония использовала данный метод при создании судов для ВМФ, затем было принято решение об ее использовании в гражданской сфере. Европейцы не стали оставаться в стороне и также начали применять сварочные технологии, чтобы удержаться на плаву. Однако местные профсоюзы выступили против, так как в результате применения новой технологии многие сотрудники могли потерять работу. В конце концов, крупнейшая судостроительная компания в шведском городе Мальме объявила о закрытии вследствие конфликта между руководством и профсоюзом.

Японские корабли не упустили свой шанс и перехватили инициативу в свои руки. В период после первого нефтяного кризиса резко вырос спрос на нефтяные танкеры, и японские верфи получили почти все заказы на строительство. С тех пор на протяжении 20 лет Страна восходящего солнца господствовала на мировом рынке и ежегодно получала более 50% всех заказов. Благоприятные тенденции продолжались до 1970-х годов, когда японцы совершили трагическую ошибку, внедрив стандарты в процесс проектирования судов с целью снижения их себестоимости. Причиной тому послужило отсутствие стабильности на мировом нефтяном рынке в конце 1970-х годов. Таким образом, Япония перешла к структуре массового производства в судостроении. Правительству страны пришлось провести широкомасштабную реструктуризацию компаний, которая впоследствии привела к проблеме занятости готовых специалистов. Лишь пятая часть выпускников кафедры судостроения могла найти работу по специальности. Со временем сократилось количество желающих изучать корабельное дело даже в таком престижном образовательном учреждении как Токийский университет, более известном как главная кузница японских корабелов. Применение стандартов при строительстве судов не устроило и самих покупателей, многие из них

попросту отказались от услуг Японии.

1990 год ознаменовался высоким спросом на СПГ-танкеры и плавучие установки для добычи, хранения и отгрузки нефти. В начале 2000-х годов укрепились тенденции спроса на крупнотоннажные суда. Заказчики стали более придирчивыми и требовали индивидуального подхода при проектировании кораблей. Однако Япония не смогла соответствовать потребностям клиентов, и, в конце концов, эра японской гегемонии подошла к концу.

Внутренняя конкуренция привела к невиданным результатам

Наверное, многие из нас задавали себе вопрос: как Корея смогла в кратчайшие сроки добиться невероятного успеха. Большую роль в этом сыграли пять факторов: поддержка правительства, участие корейских конгломератов, плановая экономика, новые технологии, а также молодые и талантливые кадры.

Начнем по порядку. В 1968 году основатель Hyundai Group Чон Чжу Ен после встречи с президентом РК Пак Чон Хи приступил к строительству верфи. В свою очередь, два других флагмана корейской экономики Daewoo Group и Samsung также начали укреплять свои позиции в данном сегменте промышленности. Конкуренция между такими крупными игроками благоприятным образом сказалась на корейской экономике, в частности, на развитии новых технологий судостроения, воспитании молодых специалистов и повышении качества корейских судов. Были учреждены кафедры проектировки морских судов в государственных институтах страны, а чуть позже, в 1990-х годах, и в частных высших учебных заведениях. В конце 1970-х годов спад в судостроении достиг берегов Тайвани, несмотря на то, что страна располагала доками водоизмещением 1 млн тонн. В это же время Корея в лице трех финансово-промышленных групп вступила в борьбу за пальму первенства. Особое преимущество в гонке было получено за счет хорошо развитой в стране сферы ИТ-технологий.

История развития судостроения в Южной Корее

В начале своего пути Корея заимствовала технологии строительства

Великобритании, производственное планирование оставалось за япон-

там. Совместное использование различных видов технологий внесло некоторую суматоху, однако эффект был очевиден. С 1971 по 1975 годы Корея полностью переняла лучшие иностранные технологии и заняла прочное место на мировом судостроительном рынке. Заметим, Япония не желала делиться всеми технологиями, опасаясь «эффекта бумеранга». Поэтому в 1974 году руководство Hyundai Heavy Industries направило двух своих сотрудников в японскую компанию Kawasaki Heavy Industries, чтобы выведать секреты японских мастеров. Перед ними стояла задача - собрать

все сведения, которые могут представлять ценность, в частности, проектные планы, фото с места сборки кораблей и даже рабочие инструменты. Корейские сотрудники собрали порядка двух сотен сведений о судостроении в Стране восходящего солнца. Все это делалось ради того, чтобы корейская компания смогла занять первые позиции в мире. Спустя 10 лет Hyundai Heavy Industries стала абсолютным лидером, а в 2003 году Корея получила всеобщее мировое признание.

Аналитики делают прогнозы на то, что в бли-

жайшие 10 лет Корея получит заказы на строительство 480 судов для

волнует качество и технические характеристики судна по сравнению с це-



Крупнейшее в мире судно, предназначенное для монтажа, демонтажа и перевозки морских буровых платформ

судов у ряда стран, таких как Великобритания, Дания и Япония. На Корейском полуострове развернулось некое соперничество между этими странами. Так, в проектировке судов участвовали специалисты из

скими специалистами, а мастера из Дании руководили рабочим процессом строительства кораблей.

Первый этап строительства проводился в соответствии с европейскими стандартами, второй этап - по японским стандар-



Крупнотоннажный контейнеровоз «Hyundai Heavy Industries» готовится к выходу в Панамский канал

перевозки сжиженного газа. Возможно, это приведет к повышению стоимости на данный тип кораблей. Так, в прошлом году цена уже возросла на 2 млн долларов. Таким образом, иностранных покупателей, прежде всего,

ной и сроками. Инцидент с китайским газовозом лишь подогрел ситуацию и стал поводом к тому, что Корея превратилась в лидера мирового рынка СПГ-танкеров.

Пак Ки Сон,
PrimaMedia Korea

Человек и право

Возврат ошибочно и излишне перечисленных денежных средств

Банковская ошибка, человеческий фактор – вот основные причины возникновения ситуаций, когда платежи зачисляются совершенно другим контрагентам или по-является переплата по договорам. В таких ситуациях возникает необходимость осуществить возврат ошибочно перечисленных денежных средств.

Статья 1102 ГК РФ гласит о том, что вы обладаете полным правом запросить возвращение своих денег, так как не имеете никаких договорных или же других обязательств перед получателем данного платежа. Также, согласно ст. 1107 ГК Российской Федерации получатель ложного начисления должен также возместить проценты за использование ваших денежных средств. Соответственно, вы имеете все основания для быстрого возвращения переведенных денег.

Для возвращения ваших денег имеется 2 метода:

- добровольный.

Вы отправляете на данные получателя типовое заяв-

ление с требованием о возврате по ошибке отправленной суммы денег в установленный период и на предоставленные реквизиты. В противном случае исход ситуации зависит от добросовестности и честности получателя.

- судебный.

Этот метод предполагает осуществление возврата по ошибке переведенных денег с помощью суда по предписанию.

Если же получатель не согласен собственноручно и на честных началах вернуть денежные средства на предоставленные ему реквизиты, существует только лишь одно решение – это обращение с иском в суд. В подобной ситуации, да еще и если речь идет о больших суммах, лучше воспользоваться помощью опытного юриста, который в свою очередь окажет грамотную помощь в составлении искового заявления и в дополнение ко всему еще будет защищать ваши интересы в суде. Правильный выбор квалифицированного юриста обеспечит вам удачное завершение дела.

А как осуществляется возврат?

Подобные ситуации могут возникнуть, если предварительно не была проведена ревизия задолженности, а также присутствуют спорные моменты во взаиморасчетах – перерасчеты по коэффициентам, неучтенные возвраты, расхождения в приеме услуг и товаров.

номер платежного документа; договор или накладная, по которой было осуществлено перечисление; сумму к возврату; основание для возврата – утвержденный обеими сторонами акт сверки взаиморасчетов.

Возврат излиш-

ми, которые определяет суд в ходе разбирательства.

Основываясь на обстоятельствах каждого конкретного дела, суды указывают на то, что право потерпевшей стороны на требование уплаты процентов наступает по окончании разумного срока (обычно это 7 дней) или установленного потерпевшей стороной периода с момента, когда приобретатель узнал о получении неосновательного обогащения.

Если возникла банковская ошибка

Ошибки банка возникают при переводе с одних

карт на другие. Указывая реальные данные, банковские работники лишены права предпринимать какие-либо действия. Законодательство в сфере защиты прав клиентов несовершенно, а судебная практика по ошибкам в этой области крайне противоречива.

Но с ноября 2015 года после выхода в свет разъяснений Верховного Суда РФ суды встали на сторону граждан. Порядок возврата денег Сбербанком или иным российским банком,

утраченных вследствие ошибки финансовой организации, имеет ряд особенностей:

при технической ошибке учреждения клиент получает некачественную услугу. Для разрешения ситуации необходимо направить письменную претензию в банк;

следует руководствоваться Законом РФ «О защите прав потребителей»;

если организация не удовлетворяет претензию, следует обратиться в суд с иском. В таком случае кредитному учреждению придется уплатить в пользу клиента дополнительно 50%

присужденных денег; предъявление копии претензии при подаче иска в суд и доказательств ее вручения позволит доказать вашу попытку урегулировать спор мирным путем.

Для того чтобы успешно осуществить возврат переплаченных денег, желательно все же воспользоваться помощью опытных юристов. Специалист данной отрасли будет представлять ваши интересы в суде, а также самостоятельно осуществит сбор всех требуемых документов.

Татьяна РОМАНОВА



Как грамотно вернуть переплату?

Для этого рекомендуется:

Провести проверку взаиморасчетов.

Подписанный акт ревизии взаиморасчетов является основанием для написания заявления в адрес контрагента о перечислении остатка денежных средств на ваш счет.

Форма заявления типовая, не имеет строго регламентированного вида, но все же в нем следует указать:

ваше наименование или Ф.И.О.;

не перечисленных денежных средств осуществляется на основании вашего заявления в самые сжатые сроки, поскольку данные суммы также подпадают под действие статьи 1107 ГК РФ. В случае же отказа контрагента вернуть указанную сумму вы имеете все основания обращаться в суд.

Возврат средств, по ошибке перечисленных другому

Виновная сторона обязана осуществить возврат денежных средств с процента-

Шкотовские водопады

Шкотовские водопады Неожиданный и Тигровый расположены в районе Шкотовского плато в Шкотовском районе Приморского края.

Самым красивым водопадом Южного Сихотэ-Алиня по праву считается водопад Неожиданный. Он находится на ключе Левый Горбатов, который является притоком речки Стеглянухи. Последняя, в свою очередь, на десятом километре с правой стороны впадает в реку Шкотовку (старое название Цимухе). Истоки Стеглянухи находятся на Шкотовском плато, в центре которого возвышается гора Обрубленная (902 м). От нее во все стороны веером расходятся ручьи и речки, которые, вбирая в себя на своем пути новые притоки, образуют небольшие реки. К таким и относится река Шкотовка (длина 59 км).

Туристы любят посещать водопад Неожиданный в любое время года. Водопад притягивает их к себе как магнит, поэтому поток любителей природы к этому водопаду с каждым годом растет.

Из Владивостока до водопада Неожиданный около 110 км. Дорога туда пролегает через город Артем и поселок Шкотово. За Шкотово она сворачивает влево и идет по живописной долине через село Стеглянуха, которое до шестидесятых годов называлось Саинбар. Редкий турист не делает здесь остановку. Это удивительное историческое

место: на окраине села, возле самой проезжей части, сохранилось городище (вернее все, что осталось от него), созданное в период расцвета государства чжурчженей. Городище обнесено четырехметровым валом.

От села Стеглянуха до села Центрального рукой подать. В село Центральное заезжать не надо, оно остается с правой стороны. Напротив него надо свернуть влево и продолжить путь по старой лесовозной дороге. Поворот - после знака «24км» и перед знаком «25км». Еще есть поворот на ту же дорогу после знака «21км». В сухую погоду можно проехать до самого водопада. А вот после дождя или снега лучше ехать на авто повышенной проходимости.

От центральной дороги до водопада порядка десяти километров. Лесная дорога сразу круто идет в гору, вернее, вьется серпантин почти до самого перевала. На всем пути следования она проходит среди пышной уссурийской растительности. Поднявшись на высоту примерно 500 м, можно увидеть лесной участок пути позади. Далее до самого водопада дорога проходит по хребту. С одной стороны хребта, слева, глубоко внизу протекает ключ Левый Горбатов, а с другой стороны, справа, стоит стена хвойного леса. Если идти по дороге тихо, то можно увидеть пробегающих здесь косуль или другую лесную живность.

Пару раз после дождя мне пришлось наблюдать на этой дороге свежие отпечатки тигриных лап. Они, по-видимому, как и люди, равнодушны к водопадам, о чем свидетельствовало направление их следов.

Следуя от перевала по лесной дороге пешком или на автотранспорте, не-



обходимо все время быть начеку, чтобы не пройти мимо или не проехать водопад. С дороги он незаметен. Уловив шум падающей воды, следует свернуть влево к речке и перейти на другой берег. На правом берегу имеется небольшая ровная поляна, на которой можно передохнуть.

Водопад находится ниже этой поляны метров на 100-150. При приближении к нему он появляется неожиданно. От этого видимо произошло его название. Здесь речка, плавно несущая свои воды по довольно ровной поверхности плато, вдруг резко бросается метров на 9 вниз и затем по глубокому каменному каньону с шу-

мом и пеной продолжает свой бег дальше. Около водопада спуска в каньон нет, поэтому лучше пройти вниз метров 25-30 и только тогда с особой осторожностью можно спускаться к воде, а затем возвратиться по каменному ложу речки к самому водопаду.

Теперь сколько угодно

можно любоваться падением воды, слушать шум водопада, вдыхать лесной аромат, смешанный с водяной пылью и снимать его на фото- или киноплёнку. Водопад хотя и невысок, но зато необычайно красив. Скала, с которой поток воды падает вниз, при внимательном рассмотрении представляет собой как бы стену древнейшего сооружения.

В 1902 году эту речку, километрах в 10 ниже по течению, пересек отряд В.К. Арсеньева. Впоследствии он в своей книге «Дерсу Узала» по этому поводу писал: «Долину, по которой протекает речка, здешние переселенцы называют «Стеглянной падью». Такое название

она получила от китайской фанзы, в окне которой был вставлен небольшой кусочек стекла. Надо заметить, что тогда в Уссурийском крае не было ни одного стекольного завода, и поэтому в глухих местах стекло ценилось особенно высоко. В глубине гор и лесов оно было своего рода меновой единицей. Старожилы рассказывают, что во время ссор враги старались проникнуть друг к другу в дом и перебить стеглянную посуду. Немудрено поэтому, что кусочек стекла в окне китайской фанзы был роскошью. Это обратило внимание первых переселенцев, и они стали называть Стеглянной не только фанзу и речку, но и всю прилегающую местность.

В самом верховье речки Стеглянухи (старое название Бейцу), выше «каменных щек», имеется два небольших водопада и ряд порогов. Высота нижнего водопада составляет более 4-5 м, высота верхнего несколько ниже.

От села Стеглянухи до водопадов следует идти все время вверх вдоль реки. Дорога постоянно прыгает с одного берега на другой. На отрезке пути в 20 км находится 18 бродов. В местечке, где Ясеньевый ключ впадает в речку Стеглянуху, разбитая автомобильная дорога заканчивается. Дальше в сторону Шкотовского плато идет лесная тропа, по которой идти трудно, но зато довольно интересно. На весь путь от села Стеглянухи до водопадов пешком надо планировать

1,5-2 дня. Лучшее время путешествия — конец августа — начало сентября. В этот период еще тепло, комаров и мошки мало, по пути встречается много грибов и ягод, на речке — отличная рыбалка.

На Третьем ключе (правый приток Стеглянухи) находится еще один водопад Тигровый, высота которого не превышает 4м. На соседнем ключе Порожистый обнаружено несколько водопадов сезонного характера: в сухую погоду они пересыхают, а в период продолжительных дождей они набирают силу и начинают работать.

Кроме того, к востоку от речки Стеглянухи в том же направлении протекает речка Тигровая. За деревней Новая Москва она впадает в речку Шкотовку. На расстоянии примерно трехчасового перехода от водопада Неожиданный на Правой Тигровой находится еще один интереснейший водопад. Он обосновался на самом истоке речки и называется Дальним. Нахоженных тропинок к нему нет, многие туристы о нем ничего не знают, поэтому посещаемость его по сравнению с водопадом Неожиданный небольшая. В том месте, где находится водопад, речка протекает по дну каньона. В самом узком месте каньона вода срывается с 13-метровой высоты и мчит дальше. Каньон, по которому протекает Правая Тигровая, является одним из самых красивых и труднодоступных на Шкотовском плато.

Primkray.ru

Россия и Южная Корея борются за право проведения Всемирной выставки ЭКСПО

Правительство Южной Кореи определила Всемирную выставку ЭКСПО — 2030 в качестве государственного проекта, и теперь вся страна активно поддерживает ее проведение в Пусане. Однако с появлением серьезного конкурента в лице России противостояние за право проведения выставки привлекает большое внимание.

Если Пусан успешно будет выбран в качестве города, проводящего выставку, то по примерным оценкам, за шесть месяцев город посетят около 5,5 млн человек, кроме того удастся создать более 500 тысяч рабочих мест. Правительство Южной

Кореи и мэрия Пусана планирует подать заявку в мае 2021 года, после чего начнется полномасштабная деятельность по продвижению проекта, конкретная же работа на местах запланирована на следующий год.

Место проведения ЭКСПО — 2030 будет определено на очередном общем собрании Международного бюро выставок (штаб-квартира в Париже, Франция), которое состоится в ноябре 2023 года. На данный момент насчитывается от шести до семи стран, претендующих на право провести Всемирную выставку, включая Россию, Азербайджан и Францию.

В прошлом году Россия

официально была претендентом на проведение ЭКСПО-2025. Но во втором туре, имея буквально равные шансы, Екатеринбург



бургу уступил право проведения японскому городу Осаке.

Если Россия вновь подаст заявку на ЭКСПО, то у Южной Кореи будет серьезный конкурент.

Тот факт, что Осака проводит ЭКСПО-2025,

является одним из ключевых факторов. Всемирные выставки ЭКСПО проводятся раз в пять

лет, поэтому если сразу же после проведения выставки в 2025 году в Японии, следующая ЭКСПО пройдет в Пусане, иными словами, там же, в азиатском регионе, это может иметь негативные последствия.

Обременительным для Пусана является еще и то, что с 2005 года места проведения ЭКСПО были сосредоточены в основном Азии, в 2005 году ЭКСПО прошла в Нагояе, Япония, в 2010 — в Шанхае, Китай, в 2020 году Всемирная выставка пройдет в Дубае, а в 2025 — в Осаке.

Глава департамента стратегического развития города Пусан Ким Ги Хван заявил, что в отличие от чемпионата мира по футболу или Олимпийских игр Всемирная выставка ЭКСПО не применяет принцип проведения по континентам. Ведь сразу после того, как в 2005 году Всемирная выставка состоялась в японской префектуре Айти, в 2010

Шанхай, Китай, получил право проведения ЭКСПО.

Мэр Пусана О Го Дон заявил: «То, что мы сделали до сегодняшнего дня для привлечения выставки ЭКСПО в Пусан, не сравнится с тем, что будет дальше. Впереди еще более длинная и сложная дорога». Он отметил, что вплоть до момента определения места ЭКСПО-2030 центральное правительство, уже выстроив стратегию работы и создав механизмы сотрудничества, будет полностью поддерживать проект и сделает все для успешного результата.

PIA PrimaMedia

8 полезных советов перед походом в центр K-Style Hub!

Центр K-Style Hub – туристический комплекс, где иностранные гости могут получить необходимую полезную информацию о туризме в Корее, а также принять участие в культур-

ных мастер-классах, насладиться просмотром выставок и приобрести понравившийся корейский сувенир на память.



ных мастер-классов, насладиться просмотром выставок и приобрести понравившийся корейский сувенир на память.

1. В поисках полезной туристической ин-



формации о Корее или места отдыха

В Центре Туристической Информации на 2-м этаже комплекса K-Style Hub иностранные туристы могут не только найти необходимую полезную информацию, но и использовать это место как зону отдыха во время путешествия, а также для поиска интересной туристической информации о Корее.

Туристические карты, информационные брошюры и прочие материалы о главных достопримечательностях



ходимую информацию.

2. Основные туристические достопримечательности Кореи можно осмотреть и виртуально

Если вам интересно совершить виртуальное путешествие по всем основным достопримечательностям Кореи, тогда отправляйтесь в интерактивную галерею с панорамным обзором. Здесь вы увидите панорамные снимки и видео 40 главных достопримечательностей страны, глядя на которые возникнет ощущение, что в данный момент

именно там вы и находитесь. Кроме того, с помощью современных IT-технологий можно совершить виртуальное путешествие и прогуляться по королевскому дворцу Кенбоккун, по торговой улице Мендон и другим достопримечательностям столицы и даже попробовать себя в Олимпийском виде спорта прыжки с трамплина в месте проведения Зимних Олимпийских игр 2018 года в Пхенчхане.

3. Сделайте фото на память с любимой звездой корейской эстрады

Маршрут, по которому обязательно должен пройти каждый фанат корейской музыки K-POP – зона Халлю на 2-м этаже! Здесь для вас подготовлена виртуальная фотозона с любимыми исполнителями. Фотозоны разделены на разные подтемы: вы можете позвонить в дверь и посетить дом любимой звезды, повторять в танце движения за своими любимцами и другие забавные позы.

4. Уделите время своему здоровью, узнайте больше о медицинском туризме в Корее

В информационно-туристическом центре K-Style Hub находится множество интересных мест и занятий, которые придется по нраву иностранным туристам, посещающим Корею.



Одним из таких мест можно смело назвать справочный центр медицинского туризма. Не проходите мимо, ведь здесь можно записаться на различные процедуры совершенно бесплатно.

Всего в центре подготовлено 4 программы: обследование конституции тела для приготовления подходящего вам традиционного корейского лечеб-

ного чая, дегустация медицинского чая, обследование кожи и тела и даже проверка индекса стресса. Участвовать в программах можно без предварительного бронирования. Время проведенное здесь обязательно пойдет на пользу вашему здоровью.

5. Красота и очарование традиционной корейской кухни Хансик

Музей корейской гастрономической культуры хансик, расположенный на 3-м этаже здания, имеет необычный дизайн, привлекающий внимание. Здесь, как нигде лучше, иностранные путешественники смогут почувствовать атмосферу традиционной Кореи. Особенно поражают своей красотой необыкновенные деревянные решетчатые двери во всю стену. Всего их представлено 24, а в промежутках между ними находится описание о сезонных блюдах корейской кухни.

Кроме этого, в музее корейской кухни вы сможете увидеть своими глазами разнообразные злаковые Кореи, а также приправы и специи. Посетив музей, у вас появится возможность насладиться необычным музыкальным видеопредставлением (с изображениями блюд корейской кухни под мелодию традиционной

Провинция Чолла-намдо

Провинция Чолла-намдо в юго-западной части Корейского полуострова является идеальным местом для туристов, желающих открыть Корею с необычной стороны и посетить, возможно, не самые популярные места, однако все равно потрясающие. Транспортная инфраструктура страны весьма удобна: высокоскоростные поезда КТХ по линии Хонамсон в два счета перенесут путешественников из Сеула в Чолла-намдо.

Станция Сончжон в Кванчжу

Железнодорожная станция Сончжон (Gwangju Songjeong Station) расположена в районе Сончжон-



дон, округ Квансан-гу в Кванчжу. Благодаря проведению высокоскоростной линии Хонамсон 2 апреля 2015 года расстояние от Йонсана до Кванчжу (станция Сончжон) можно преодолеть всего за 1 час 33 минуты. Вокзал соединен с одноименной станцией 1 линии метро. Изначально станция называлась Сончжонни, но в апреле 2009 года была переименована в «станцию Сончжон в Кванчжу». В настоящее время здесь функционируют поезда КТХ, SRT, ПХ-Сэмаылл и Мугунхва.

Что посетить

Рынок «Станция Сончжон 1913» расположен напротив вокзала Сончжон, однако это не совсем обычный, привычный нам рынок. Он обладает своеобразной уникальностью, чувственностью и одновременно яркостью. В дополнение к традиционным товарам и рыночным закускам здесь можно найти и необычные: например, гамбургер из багета, рис с яйцом, йогурт из красного женьшеня и др. Особой популярностью пользуется блюдо «пулькочхени» (кимчи и овощи сворачивают рулетом в тонкие ломтики свинины самгепсаль, добавляют соус и обжаривают на каменной плите). Также следует обратить внимание на сувенирный магазин «Ексо Сасо», где продают календари и тетради с использованием местного диалекта Чолла-до, магазин является визитной карточкой рынка «Станция Сончжон 1913».

В первую очередь советуем посетить гостевые дома Кымсонгван и Моксанэа (Кымхакхон). Кымсонгван был построен близ здания местного органа государственного управления и в период династий Чосон и Коре служил резиденцией местных властей в Начжу-мок (древнее административное деление, включающее в себя город Начжу и уезд Начжу-гун).

Если пройти около 5 минут от павильона Кымсонгван в направлении Культурного центра Начжу-мок, можно найти гигантское дерево. За ним расположена еще одна обязательная к посещению достопримечательность – дом Моксанэа,

где в эпоху Чосон проживал мокса (самый высокий государственный чин в регионе («мок»)), посланный для управления местностью Начжу-мок. Здание также называют Кымхакхон. С наступлением весеннего сезона меж традиционных корейских домов «ханок» можно встретить огромное количество туристов, ведь здесь открываются самые красивые пейзажи с цветущей вишней. Вы можете остановиться на ночь в Моксанэа и почувствовать себя путешественником сановником эпохи Чосон.



Власти Приморья обещают в июне открыть три моста

В ближайшие два года должно быть реализовано порядка 30 проектов.

Согласно плану, представленному департаментом транспорта и дорожного хозяйства Приморья, в ближайшие два года должно быть отремонтировано и введено в строй порядка 30 мостовых переходов.

В июне 2019 года должны быть введены в строй три моста через реки Крыловку, Кроуновку и Литовку. Мост через Крыловку неподалеку от слияния с Уссури в Кировском районе Приморья ведет к нескольким селам, являясь единственным связующим звеном с

цивилизацией. Многогосударственный мост через Кроуновку связывает одноименное село с Уссурийском, а мост через Литовку находится на трассе Владивосток — Находка, значение его переоценить довольно сложно. Несколько лет назад мостостроительный батальон 101-й бригады материально-технического обеспечения

5-й уссурийской общевойсковой армии построил здесь сборный мост буквально в считанные дни — этот мост действует и по-

ныне. Капитальный же мост строится уже несколько лет, и в июне он, наконец-то, будет



сдан в эксплуатацию. В декабре 2019 года должен быть введен в строй мост через реку Мельгуновка в Хорольском районе

Приморья, а в первом квартале 2020 года департамент транспорта и дорожного

хозяйства обещает ввести мост через Лабогу, также находящийся на особо важной трассе Владивосток — Находка

и последние пару лет неоднократно перекрываемый в связи с затоплением обьедного пути, после обрушения самого моста под тяжестью перегруженной фуры. Кроме того, краевая администрация предполагает до конца 2020 года ввести в эксплуатацию еще порядка 30 (точных данных у них, почему-то, нет) мостовых переходов через реки Арзамазовку, Зеркальную, Тихую и другие.

Только на одной дороге, соединяющей

трассу «Уссури» с северными территориями Приморья, насчитывается 8 «лежащих» мостов, о которых было слышно много громких заявлений, но кроме как строительства обьедных путей, дело дальше не продвигалось. После обрушения моста в Осиновке, когда погибла женщина-водитель и ее трехлетняя дочь, проблема «мостопада» вышла в публичное поле с серьезной заявкой на социальный протест, что, по мнению наблюдателей, должно было подтолкнуть краевые власти к принятию каких-то мер.

ИА REGNUM

Дальневосточный межрегиональный Центр компетенций создадут в Приморье

Губернатор Приморья Олег Кожемяко провел совещание по вопросу реализации национальных проектов на территории Приморского края. Участники совещания обсудили задачи и планы по исполнению трех нацпроектов: «Производительность труда и поддержка занятости», «Малое и среднее предпринимательство и поддержка индивидуальной предпринимательской инициативы», «Международная кооперация и экспорт».

По каждому из трех направлений до 2024 года федеральным центром поставлены задачи, направленные

на развитие экономики, промышленности, сельского хозяйства и других отраслей. Как сообщила и.о. директора краевого департамента экономики и развития предпринимательства Наталья Набойченко, по поручению Полпреда Президента РФ в ДФО Юрия Трутнева для достижения ряда показателей в Приморье будет создан межрегиональный дальневосточный Центр компетенций по повышению производительности труда.

«Планируется, что первыми обучением в нем пройдут руководители краевых предприятий. Занятия будут вести федераль-

ные эксперты с богатым опытом. Полученные знания позволят им оптимизировать



производство и вывести его на новый уровень», — отметила она. Олег Кожемяко подчеркнул, что по каждому предприятию должна быть разработана индивидуальная программа модернизации

с конкретными показателями.

«В Приморье много крупных предприятий,

На сегодняшний день документы о создании центра находятся на согласовании федеральных министерств.

Многие задачи по национальному проекту, направленному на развитие малого и среднего предпринимательства, уже выполнены. Так, например, создана микрокредитная организация, выдающая кредиты бизнесу на льготных условиях, успешно функционирует Гарантийный фонд, в ближайшее время заработает краевая программа субсидирования лизинга оборудования.

Серьезные задачи стоят перед сельским

хозяйством — необходимо создать не менее 30 новых фермерских хозяйств, вовлечь в кооперативы до 20 хозяйствующих субъектов и обеспечить создание условий для приема на работу в КФХ.

Директор департамента сельского хозяйства Андрей Бронц подчеркнул, что ведомством уже разработан план по выполнению всех поставленных задач.

«Кроме того, на базе Госпроагентства будет создан консультационный Центр компетенций для сельхозпроизводителей», — сообщил он.

НИА Владивосток

Историю и уклад жизни приморских корейцев изучают в Южной Корее

Историю и уклад жизни корейцев из Приморья изучают в Южной Корее.

При университете Чонбук работает единственный в стране исследовательский центр по изучению корейской диаспоры в России. Его основал корейский ученый Юн Сан Вон, который на недавнем форуме Северо-Восточной Азии выступил с докладом



на тему истории и уклада жизни корейцев в Приморье.

В апреле этого года исследовательский центр по изучению корейской диаспоры в России заключил соглашение с центром изучения Северо-Восточной Азии при университете Вонгван о научном обмене и проведении совместных исследований. В ближайшее время

планируется начать изучение проблемы культурного различия представителей корейской диаспоры в Северо-Восточной Азии.

Шестой научный форум Северо-Восточной Азии состоялся 14 мая. Организатором мероприятия выступил исследовательский центр Северо-Восточной Азии при университете Вонгван в

рамках образовательного проекта НК и при финансовой поддержке Корейского центра исследований.

Профессор государственного университета Чонбук Юн Сан Вон изучал корейскую историю в университете Коре и там же защитил диссертацию на тему антияпонского движения российских корейцев.

PrimaMedia Korea

Хасанский район: малая и большая Родина

Продолжение.
Начало читайте в номере 4(238) от 25 апреля 2019 года.

Исход в никуда

С окончанием Гражданской войны и освобождением Приморья от иностранных интервентов Посыет стал последней частью родной земли более чем для 9 тысяч беженцев. Среди них были не только участники Белого движения, но и гражданские люди, включая женщин и детей, а также 700 кадетов с педагогами и воспитателями. С 25 октября 1922 года в Посыете сосредоточились свыше 25 военных, торговых и вспомогатель-



ных судов. На них и прибыли в Посыет из Владивостока, из пригородов и острова Русский большинство беженцев. Флотилия под командованием адмирала Георгия Старка снялась с якорей 27 октября и ушла к берегам аннексированной японцами Кореи. Исход в никуда рассеивался далее на юг до Шанхая и Филиппин, до продажи последнего корабля и парохода. Сам адмирал Георгий Старк через Америку добрался до Парижа, где до старости работал таксистом.

В прифронтовом режиме

Не раз в отечественной истории поселок Посыет становился прифронтовой базой. В Русско-японскую войну 1904-1905 годов Посыет и с моря, и с суши считался второстепенным театром военных действий. В той же роли Посыет оказался и во время советско-японского вооруженного конфликта у озера Хасан в июле-августе 1938 года. А также в августе-сентябре 1945 года в ходе советской Маньчжурской наступательной операции против

Японии. И во всех случаях Посыет оставался местом сосредоточения военных формирований. Отсюда в районы боевых действий шли подкрепления и материальное снабжение, а в обратном направлении поступали раненые, разрывались прифронтовые госпитали. На всем протяжении Великой Отечественной войны 1941 – 1945 годов через Посыет бесперебойно поступали военные и стратегические грузы. А с 1942 года, в том числе из США по ленд-лизу (lend-lease: на заем и в аренду). Сам Посыет отправлял на фронт с местных предприятий вяленую и соленую рыбу, особо приготовленную крабовую крупу и сухую (сублимированную) рыбную уху в бумажных пакетах.

Посыет - Петербург

Гавань Посыета всегда находилась под вниманием Санкт-Петербурга (столица Российской Империи). И не только Морского и Военного ведомств (министерства). Но в первую очередь

со стороны именно Дома Романовых. Первый визит в Посыет из царствующей династии сделал в апреле 1873 года великий князь Алексей Александрович, военно-морской министр. В течение 4-месячной дальневосточной командировки летом 1887 года посещал Посыет еще в чине мичмана великий князь Александр Михайлович, в дальнейшем адмирал и создатель отечественной авиации. И сам наследник Российского престола, будущий царь Николай II побывал в Посыете 16 (28) мая 1891 года. А затем на протяжении всего XX века и за 18 лет уже XXI века не было в Посыете никого из Московского Кремля... Зато оседающий в заграничных оффшорах якобы отечественный бизнес Посыет не обходит. И мало-мальски ценное национальное достояние становится здесь оприходованным, акционированным, особо охраняемой природной территорией или акваторией.

Городское, но не город

В административном отношении поселок Посыет

стал официально считаться городским поселением вкуче с соседним селом Гвоздево. Однако неизвестно, когда Посыет все же превратится в Новый Город. Ведь таким полтора века назад видел пост Новгородск настоящий государственный генерал-губернатор Николай Муравьев-Амурский и национально ориентированные его соратники. А пока по данным Всероссийской переписи 2010 года в Посыете признан населением 1671 человек. На 574 человек больше, чем было 113 лет назад - в 1897 году.

Краскино Годы основания

«Новокиевск имеет вид настоящего городка: в нем и лавки, и магазины, и даже отделения Кунста и Альберса (Торгового дома – В.Ш.). Город военный, весь в низине и разбросался на далекое расстояние». Так писал о нынешнем поселке Краскино по состоянию на 3 (15) сентября 1898 года инженер и литератор Николай Гарин-Михайловский. Его путевые зарисовки появились после Северо-кореической экспедиции, в которой он возглавлял 1-ю железнодорожную партию. Изыскательская партия Николая Гарина-Михайловского выдвинулась из Новокиевска 10 (22) сентября с выходом 27 октября (8 ноября) на арендованный у Китая Ляодунский полуостров. Как раз по такому маршруту

году и в настоящее время имеет около 100 домов». В свою очередь, начальник Южно-Уссурийского округа Александр Суханов уточняет: «урочище это (Новокиевское – В.Ш.) основано в 1866 году». Чиновник утверждал так совершенно официально при описании Посыетского участка маршрута для посещавшего край весной 1891 года наследника престола, будущего императора Николая II. И еще потому названная Александром Сухановым дата ближе к истине, что построить «около 100 домов» в год основания, к тому же в неполный год вряд ли было возможно. Так что старшинство основания Новокиевска-Краскино можно оставлять за 1866 годом. И тем более нелогично считать здесь временем основания 1900 год, который указывается в справочнике «Приморский край. Административно-территориальное деление на 1 сентября 1973 г.» А тем временем еще сохранилось в Краскино здание по улице Хасанской, на фронтонах которого есть даты его постройки. На одном из фронтонов – на южном четко значится 1884-й, а на северном – 1869 год.

Матерь городам русским

По сведениям Александра Суханова, Новокиевск основали военные 1-го Восточно-Сибирского линейного (по защите границы) батальона. А

Новокиевск (Краскино).
Пасхальный молебен. 1900год



просматривалась возможность прокладки рельсовых путей сообщения с Порт-Артуром через Новокиевск и Посыет.

За 30 лет до инженера, а именно в сентябре-октябре 1867 года в Новокиевске побывал исследователь Восточной и Центральной Азии штабс-капитан Николай Пржевальский. В своих очерках «Путешествие в Уссурийском крае...» автор говорит о Новокиевском, что «это селение основано в 1867

году и в настоящее время имеет около 100 домов». В свою очередь, начальник Южно-Уссурийского округа Александр Суханов уточняет: «урочище это (Новокиевское – В.Ш.) основано в 1866 году». Чиновник утверждал так совершенно официально при описании Посыетского участка маршрута для посещавшего край весной 1891 года наследника престола, будущего императора Николая II. И еще потому названная Александром Сухановым дата ближе к истине, что построить «около 100 домов» в год основания, к тому же в неполный год вряд ли было возможно. Так что старшинство основания Новокиевска-Краскино можно оставлять за 1866 годом. И тем более нелогично считать здесь временем основания 1900 год, который указывается в справочнике «Приморский край. Административно-территориальное деление на 1 сентября 1973 г.» А тем временем еще сохранилось в Краскино здание по улице Хасанской, на фронтонах которого есть даты его постройки. На одном из фронтонов – на южном четко значится 1884-й, а на северном – 1869 год.

век русских, занимающихся торговлей». Каких-либо хлебопашцев из европейской части России в Новокиевске не могло быть по определению, ибо при местном климате ни пшеницы, ни ржи нельзя было вырастить. Все ограничивалось огородами частного характера. И в дальнейшем русские жители Новокиевска мало имели отношения к крестьянству, составляя местное сословие мещан.

Как административный центр Посыетского участка Новокиевск носил городские черты и в военном, и в гражданском статусе. Здесь размещался штаб 2-й Восточно-Сибирской стрелковой бригады (пехотная дивизия). С 1869 по 1922 год именно Новокиевск оставался резиденцией пограничного комиссара Южно-Уссурийского края с консульскими полномочиями. Здесь же располагались пристав Посыетского участка и начальники (исправники) иных государственных служб и органов. Работала почтово-телеграфная контора. Духовная часть была представлена гарнизонной православной церковью. «Новокиевск – город». С таким утверждением в заголовке выступала газета социалистов-революционеров «Воля» от 19 июня 1920 года. То было время Дальневосточной Республики – ДВР, когда местное общество граждан решило официально выделить Новокиевск в самостоятельную земскую единицу. На основании действовавшего тогда законодательства о городском положении.

В ряду переименований

С развалом царской армии в 1917 году Новокиевска как военного городка не стало. При водворении советской власти в 1922 году переводится в категорию села. Однако в 1940 году, уже переименованный в Краскино, признан рабочим поселком. Затем в 2005 году в него включаются села Цуканово, Камышовое, Шахтерское, а также обезлюдившие Маячное и Зайсановка, и бывший Новокиевск становится городским поселением. С общим числом жителей на начало 2017 года 2841 человек.

Переименование села Новокиевского в село Краскино состоялось в мае 1936 года. Исходным тому событию послужил Хунчунский бой с японцами



Константин Посыет

на советско-маньчжурской границе 25 марта того же года. Михаил Краскин был командиром взвода Красной армии на усиление пограничной заставы «Хунчун». В бою погибли Михаил Краскин и красноармейцы его взвода Иван Кульков, Ибрагим Газимьянов и Григорий Кадин. Пограничники потеряли и без того дважды раненого пулеметчика Федора Крайнова. Все погибшие были погребены в центре села Новокиевского. Но на обелиске над братской могилой поместили только фотографию Михаила Краскина. И только его имя осталось в местной топонимике. Правда, пограничники все-таки сделали заставу именной, где служил и погиб пулеметчик Федор Крайнов.

Примечательно, но в том же году уже были чиновные попытки переименовать село Новокиевское. В претендовавших оказалось имя вполне здравствующего тогда начальника УНКВД – управления Народного комиссариата внутренних дел по Дальнему Востоку и одновременно начальника особого отдела ОКДВА – Отдела Краснознаменной Дальневосточной армии Терентия Дерибаса. Однако в Москве согласились только на подсобное хозяйство НКВД «Дерибас» на полуострове Краббе. Наверное потому, что главный дальневосточный чекист и глава «особой тройки» Терентий Дерибас уже был зачислен в очередь на арест в августе 1937 года с последующим расстрелом.

Вячеслав ШИПИЛОВ
Продолжение читайте
в след. номере

ПФР: контроль за состоянием своего индивидуального лицевого счета

Управление Пенсионного фонда Российской Федерации по Уссурийскому городскому округу Приморского края напоминает о пяти способах контроля за состоянием индивидуального лицевого счета.

Самый оперативный - использование электронного сервиса «Личный кабинет гражданина» на официальном сайте ПФР (pfrf.ru)

В разделе «Индивидуальный лицевой счет» можно получить информацию о сформированных пенсионных правах (стаж, количество заработанных пенсионных баллов), а также заказать выписку о состоянии индивидуального лицевого счета, где отразятся периоды трудовой деятельности, места работы, размер начисленных работодателем страховых

взносов, количество пенсионных баллов, длительность страхового стажа.

Доступ к сервису имеют все пользователи, зарегистрированные в Единой системе идентификации и аутентификации на портале госуслуг.

Второй способ контроля своего индивидуального лицевого счета через Единый портал государственных и муниципальных услуг после получения кода доступа к Личному кабинету.

Третий способ — воспользоваться

мобильным приложением Пенсионного фонда РФ, доступным для платформ iOS и Android. Это позволяет в максимально легкой и комфортной форме получить актуальную информацию о нако-

пленных пенсионных баллах и стаже, запросить необходимую справку, записаться на прием и многое другое.

Четвертый способ — подать заявление



лично или посредством почтовой связи в любой территориальный орган ПФР. Если заявление направляется по почте, то к заявлению нужно приложить копии паспорта и СНИЛС,

заверенные в установленном законодательством порядке, а также указать наиболее удобный способ получения ответа (лично или заказным письмом), полный

почтовый адрес места жительства, по которому в течение 10 дней со дня обращения заказным письмом будут направлены сведения о состоянии индивидуального лицевого

счета застрахованного лица.

Пятый способ — обратиться в клиентскую службу территориальный орган ПФР по месту регистрации или в Многофункциональный центр предоставления государственных и муниципальных услуг (МФЦ). При себе необходимо иметь паспорт и СНИЛС.

Важно! Все сведения на индивидуальном лицевом счете формируются на основе данных, которые ПФР получает от работодателей. Если гражданин счита-

ет, что какие-либо

данные не учтены или учтены не в полном объеме, следует обратиться к работодателям или в территориальный орган ПФР по месту жительства для получения консультации. При обращении в территориальный орган ПФР необходимо представить подтверждающие документы о страховом стаже (трудовую книжку, трудовые договоры, выписки из приказов и другие документы, подтверждающие ваш стаж). Специалисты проверят документы, дадут им оценку, разъяснят вопросы представления дополнительных документов или примут заявление о корректировке в индивидуальном лицевом счете сведений за периоды до регистрации в системе обязательного пенсионного страхования.

Управление
Пенсионного
фонда
Российской
Федерации по
Уссурийскому
городскому округу
Приморского края

Туристические программы в КНДР

Приглашаем Вас посетить самую загадочную страну мира - Северную Корею. Это страна с богатой и разнообразной природой, с прекрасными водопадами и озерами, с удивительными по красоте горными цепями и уникальным политическим строем.

Заезды осуществляются на регулярных рейсах авиакомпании Эйр Коре. Программа тура рассчитана на 5 дней, и в нее входят такие программы мероприятия как посещение Мансудэского монументального ансамбля с бронзовыми статуями великого вождя Ким Ир Сена и великого руководи-



теля товарища Ким Чен Ира, посещение триумфальных ворот, посещение гор Мехян и многое другое. Природа Северной Кореи богата и раз-

нообразна. Чистейшие водоемы, удивительные по красоте горные цепи - все это великолепие привлекает сюда туристов круглый год.

Также здесь есть бальнеологический курорт рядом с горячими источниками Кумган. Прямо в самом Пхеньяне насчитывается около 200 парков. Самые популярные из них - Мангендэ и Тэсонсан.

В стоимость программы входит:

- Встреча и проводы в аэропорту русскоговорящим сопровождающим.
- Трансферы аэропорт-отель-аэропорт.
- Трансферы на экскурсии в соответствии с экскурсионной программой.
- Русскоговорящий гид на экскурсии.
- Экскурсионная программа (возможно согласовать любые экскурсии по вашему желанию)



- Проживание в отеле 5*
 - В программу тура по желанию может быть включено лечение в Академии наук по традиционной медицине времен Коре.
- По всем дополнительным вопросам обращаться по телефону: 8(4234)333-747. А также по адресу: г. Уссурийск, ул. Амурская, 63, Кореянский культурный центр.



Необычные факты о путешествиях и туризме

Психологи советуют на время отпуска отправляться в такие места, где вы еще не были. Всегда желательна перемена мест. Не прощайте место на диване перед телевизором.

Предлагаем вам несколько интересных фактов, которые заставят вас полюбить путешествия.

1. В среднем, около 10% глобального ВВП создается за счет туризма. Если сравнить эти данные с долей сельского хозяйства (4%) и промышленности (чуть больше 30%), цифры впечатляют. Туристы оставляют деньги в тех странах, где отдыха-

и пр. За последние 50 лет это единственная отрасль экономики, которая упорно росла, невзирая на кризисы и землетрясения.

2. Среди туристов больше всего европейцев (600 миллионов в год, правда, по официальной статистике Ассоциации по туризму сюда включены и туристы из России) и выходцев из Азии (300 млн в год, прежде всего из Китая. Именно китайцы тратят на путешествия больше граждан других стран — 261 млрд долларов в год (для сравнения — номинальный ВВП Украины за 2017 год — 112 млрд долларов).

3. Кроме пользы эко-

вима природа островов, где из-за наплыва тури-



стов разрушаются экосистемы. В частности, в марте 2018 года власти Филиппин полностью закрыли для туристов на полгода один из популярнейших островов — Боракай, где море было сильно загрязнено сливами из канализации. Власти Таиланда полностью закрыли еще в 2016 году на неопределенный срок несколько знаменитых островов, в числе которых Ко Тачай. Туристам туда дороги нет.

Также в течение четырех месяцев, с июня по сентябрь 2018 года, был закрыт знаменитый пляж на острове Пхи-Пхи (Таиланд), ставший безумно популярным после выхода фильма «Пляж» с Ди Каприо.

На тибетской стороне Гималаев существует правило: каждый аль-

пинист должен вынести с горы 8 кг мусора или

заплатить штраф — \$100 за кг.

4. Самый долгий беспосадочный авиарейс в мире — из Дохи (Катар) в Окленд (Новая Зеландия). Длина маршрута, пересекающего десять часовых поясов и пять государств, составляет 14500 километров. Этот рейс авиакомпании Qatar Airways выполняет самолет Boeing 777-200LR. Время в пути 16 часов 15 минут, обратно — 17 часов 30 минут.

А самый короткий регулярный рейс британская авиакомпания Loganair совершает между островами Уэстрей (Westray) и Папа Уэстрей (Papa Westray) в Шотландии. Расстояние между ними составляет всего 2,7 километра, ко-

торое судно преодолевает за 80 секунд.

5. Путешествия снижают риск сердечно-сосудистых заболеваний. Люди, которые удаляются от своих домов и привычной обстановки во время отпуска, как правило, менее напряжены и тревожны. Многолетнее исследование Framingham Heart Study в Массачусетсе (США) показало, что мужчины и женщины, которые ежегодно путешествуют, значительно реже страдают от сердечных приступов и других болезней сердца.

6. В 1950 году Бен Карлин из Австралии

62 тысячи километров, а по водной стихии 17 тысяч километров. В путешествии Бена сопровождала жена, но в Индии, после более половины всего пути, она сошла на берег.

7. Самым дорогостоящим путешествием считается полет на МКС бизнесмена из Соединенных Штатов Дэниела Тито и миллионера из ЮАР, заработавшего свои деньги в компьютерном бизнесе. Их вояж оценивается в 20 миллионов долларов с каждого.

8. Француз из городка Ландес - Сильваин Дорнон проделал путь



совершил кругосветку, начав и закончив путь в канадском Монреале. В качестве транспортного средства Бен использовал модернизированный джип-амфибию, вознамерившись преодолеть с его помощью по суше

из Парижа в Москву, передвигаясь на ходулях. Отправившись в путь 12 марта 1891 года, покрывая 60 километров каждые сутки, отважный француз добрался до Москвы за неполных 2 месяца.



ют, тем самым способствуя созданию новых рабочих места в сфере обслуживания, строительству новых отелей, галерей, ресторанов

и радости самим путешественникам туризм приносит и вред — прежде всего экологии и отчасти местным жителям. Особенно уяз-

Кроме того...

1. А вы знали, что пилот и помощник пилота перед вылетом едят разную еду? Звучит, конечно, странно, но это предосторожность. Если главный пилот вдруг отравится, то другой пилот должен заменить его.

2. Одна и та же еда имеет разный вкус на земле и в самолете. Когда самолет поднимается на высоту, человеческие рецепторы изменяются где-то на 1/3. Поэтому в блюда на самолете добавляют немного больше соли и специй.

3. На второй день путешествий человеческий стресс уменьшается до 89%. Так как забываются большинство проблем и

негативных эмоций.

4. В Германии нет ограничений на скорость. Поэтому эта страна понравится фанатам езды.

5. Если вы любите поезда, то лучший город для вашего путешествия будет Лондон! Там 270 станций, а местное метро самое старое в мире — будет на что посмотреть.

6. Наверное, все видели сцену в фильмах, как главный герой открывает дверь самолета и выпрыгивает... Так вот. Это невозможно. Так как в полете на двери давит напор воздуха, что никак не даст им открыться.

7. Белая полоса, которую самолет оставляет за собой в небе, может послужить для предсказания погоды.

По толщине этой линии можно определить большая или маленькая влажность воздуха. Очень толстая полоса может означать, что надвигается



шторм.

8. Эверест (Джомолунгма) до сих пор растет. Да-да, гора продолжает расти. Сейчас ее высота около 8850 метров. Но с

каждым годом она вырастает еще на 4 мм, приблизительно. Связано это с движением тектонических платформ.

9. Ученые доказа-

ли, что путешествия значительно снижают риск сердечно-сосудистых заболеваний, улучшают память, избавляют от депрессии и заряжают хорошим

настроением, человек становится счастливее и всесторонне развитым.

10. Если финансовые возможности совсем ограничены, путешествие не нужно откладывать. Воспользовавшись услугами сообщества Couchsurfing, в которое входят миллионы людей, можно найти бесплатное жилье и даже посмотреть некоторые достопримечательности.

11. Мальдивы — самая низкая страна в мире — 1,5 метра. Постоянное повышение уровня мирового океана может полностью уничтожить всю сушу, поэтому стоит поспешить посетить этот чудесный курорт, тем более что Мальдивы — безвизо-

вая страна.

12. Земли Российской Федерации вырабатывают большую часть кислорода на Земле. Занимающая 77% территории всей страны Сибирь обладает 25% мирового лесного массива.

13. Интересно побывать в Монголии. В этой стране на 1 км приходится меньше двух человек. Монголия является самой малонаселенной страной в мире.

14. Любителям быстрой езды на автомобилях следует ехать в Германию, где нет скоростных ограничений на трассах, а фанатам поездов понравится Лондон. В столице Великобритании самое старое метро на планете, которое имеет 270 станций.

Что выгоднее лизинг или кредит: главные отличия и сходства

Лизинг — один из популярных способов приобретения основных средств (ОС) предприятия. Помимо лизинга приобрести имущество для осуществления коммерческой и хозяйственной деятельности можно с помощью классического кредитования. Проведем сравнение способов покупки и определим, что удобнее и главное выгоднее для предприятий и юридических лиц.

Лизинг

Суть лизинга в том, что компания-лизингодатель закупает в собственность необходимое юридическому лицу (компании) имущество и представляет их во временное использование за четко оговоренную плату. В качестве лизингодателя может выступать отдельная компания, предлагающая услуги лизинга, или компания-продавец.

Объект лизинга — любое имущество, кроме:

- запрещенного законодательством РФ для свободного обращения;
- земли.

При кредитовании, несмотря на то, что юридически залогом может быть как деньги так и имущество, банки чаще всего просят денежное

подтверждение того, что вы являетесь способным выплатить все суммы по кредиту. При лизинге же компания лизингодатель выкупает автомобиль и передает его во временное пользование клиенту — лизингополучателю. Причем передается автомобиль на условиях составленного заранее договора лизинга. В этом вопросе, если рассматривать что выгоднее — кредит или лизинг, получается, что выгоднее лизинг.

Другими словами, главное отличие лизинга от кредита в этом вопросе состоит в том, что при кредитовании в пользование клиенту даются денежные средства, а при лизинге — конкретный автомобиль.

Основные участники лизинговых сделок:

Лизингополучатель — организация или физическое лицо, получающее определенное материальное благо на временное пользование по лизинговому договору;

Лизингодатель — организация или физическое лицо, предоставляющие лизинговые услуги;

Страховщик — посредническая организация, производящая страхование лизинговых сделок (необязателен);

Продавец имущества

— владелец/производитель/продавец материального блага, которое предоставляется в лизинг.

В качестве объекта лизинговых сделок может быть представлено любое имущество, которое возможно сдать в аренду:

Недвижимое имущество (коммерческое и



жилое);

Транспорт (автомобиль, авиация);

Производственное оборудование (пищевое, технологическое);

Любой другой объект лизинговых отношений, в котором заинтересован лизингополучатель.

Особенности лизинга

Лизинг представляет собой разновидность арендных отношений, когда лизингодатель инвестирует деньги на приобретение какого-либо имущества, необходимого лизингопо-

лучателю. То есть, по сути, лизинговая компания оказывает заказчику лишь финансовую услугу и приобретает для него необходимое имущество у третьей стороны — продавца-собственника.

Лизинг авто

Преимущества лизинга перед кредитом в банке очевидны — это

Получить в лизинг автомобиль с пробегом гораздо проще, чем взять его в кредит.

Пакет документов для лизинга, как правило, минимальный. Если речь идет о физическом лице, то будет достаточно паспорта, второго документа и заявления, решение принимается в течение одного рабочего дня.

Автомобиль или другое имущество, полученное в лизинг, является собственностью лизинговой компании. Она же полностью обеспечивает обслуживание имущества, в случае необходимости производит замену на исправное, а также может держать данное имущество у тебя на балансе, чем сокращает размер налоговых платежей для юрлиц.

По окончании договора лизингополучатель может выкупить имущество по остаточной стоимости с учетом амортизации, а может вернуть его лизингодателю. Данный пункт изначально указывается в договоре.

До 2010 года в лизинг выдавались только автомобили и оборудование коммерческого назначения, сегодня уже существуют компании, которые выдают авто-

мобили и другое имущество физлицами для личного пользования.

Длительность лизинга обычно больше кредитования, поэтому в целом платежи ниже. Кроме того в лизинговых компаниях предлагают составлять гибкие графики погашения долга — ежемесячные, поквартальные, плавающие или фиксированные. Первый взнос по лизингу может отсутствовать, максимально клиент может внести до 60–65% от стоимости предмета сделки.

Недостатки лизинга

- в течение срока действия всего договора лизингодатель остается владельцем автомобиля;
- при нарушении эксплуатации автомобиля лизингодатель может конфисковать его без компенсации расходов лизингополучателя;
- лизинговый автомобиль не может быть предметом залога при получении кредита;
- лизингодатель же может предоставлять ваш автомобиль как залог для сделок с другими клиентами;
- если у лизингодателя возникнут финансовые проблемы, ваш автомобиль как залоговый может быть изъят банком;
- лизинговые платежи облагаются НДС и др.

Основные отличия лизинга и автокредита

1. Срок рассмотрения заявки по кредиту и вынесение окончательного вердикта занимают куда больше времени.

2. Лизингодатель совершает приобретение автомобиля и передает заемщику права на пользование транспортным средством, при оформлении кредита покупку осуществляет лизингополучатель.

3. Первоначальный взнос по лизингу обычно ниже, а процесс оформления является упрощенным.

4. Финансовая аренда предусматривает возможность отказа от перехода права на собственность товара к лизингополучателю после погашения задолженности (по соглашению сторон сделки).

5. Сервисные услуги по лизингу оплачиваются кредитором, однако эти средства будут учтены и уплачены лизингополучателем в будущих ежемесячных взносах.

6. Финансовая аренда имеет меньший реальный годовой процент по займу, это связано с отличием в

форме погашения задолженности.

7. Оформляя лизин-



говый договор, юридическое лицо не обязано доказывать прибыльность организации и представлять отчетные документы кредитору.

8. Лизинг — удобный вариант для граждан, которые намерены

9. Автомобиль, приобретенный по лизинговой сделке, остается у заемщика в случае развода, а также не требуется подпись супруга при оформлении договора.

10. Лизинговые организации охотно оформляют финансовую аренду на длительный период, вплоть до 7 лет.

Автосалоны, работающие по программе лизинга, привлекают покупателей выгодными условиями и всевоз-

можными скидками. Более того, обсуждаются варианты смены транспортного средства на новую модель сразу после окончания договора аренды.

Таким образом, водитель избегает процедуры передачи права владения.

Главный риск и минус при оформлении лизинга — возможная ликвидация лизинговой компании и отсутствие гарантий по возврату вложенных средств. Кредит в банке более надежен в этом плане.

Татьяна РОМАНОВА

Тренировки в пожилом возрасте: что «нового» рекомендуют ученые и тренеры?

Как давно замечено, с возрастом человек обычно «усыхает». Даже если он при этом полнеет — жировая масса набирается, а мышечная и костная «уходит». Как следствие — нарастающие слабость, снижение скорости и координации движений.

Это вроде бы очевидно, не требует подтверждения. Очевидно для всех, кроме ученых, для которых очевидными являются лишь четкие определения и конкретные цифры.

Есть они и здесь. Если говорить в общих чертах, исследования показывают, что:

- мышечная масса в возрасте от 40 до 80 снижается на 30—50%;
- в возрасте 30—80 лет сила произвольного мышечного сокращения уменьшается на 20-40%.

Наверное, никто не станет спорить, что снижение силовых показателей — прямое следствие уменьшения мышечной массы. И если до 40 лет основная причина этого — гиподинамия, то ближе к 50-ти, как считается, в дело вступают физиологические факторы.

При этом большая потеря мышечной массы приходится на нижние конечности. И мышцами этот процесс не ограничивается. Уменьшается костная масса, ухудшается координация движений. Одно из

следствий всего этого — увеличение частоты падений, ведущих к серьезным травмам.

Не открою Америку, сказав, что одно из самых эффективных средств борьбы со «старческой немощью» — физическая активность. Для одних это попросту повседневная необходимость, следствие образа жизни — например, для жителей сельской местности. Для других, большей части горожан — сознательная тренировка.

С этим вроде бы никто не спорит. Куда менее однозначно, какой вид тренировки предпочесть. Конечно, можно подойти проще: что нравится, то и выбрать. И это очень правильно.

Тем более спортом, который нравится по настоящему, вы с большей долей вероятности будете заниматься всерьез и сколько будет возможно. Тем не менее есть такой фактор, как соответствие вида тренировки потребностям организма. В данном случае — возрастным потребностям и особенностям.

Насколько могу судить, обычно пожилым людям рекомендуют бег, йогу, танцы. Но насколько такие виды спорта оптимальны? Между тем в последнее время появилась новая неожиданная тенденция.

Начну сразу с результатов, с того, что дает

«новый» (в кавычках — поскольку новизна его весьма условна) вид оздоровительного тренинга.

Вот некоторые результаты прохождения тренировочных курсов:



- увеличение мышечной массы на 12-15%;
- увеличение площади поперечника мышцы на 5-17% (то и другое — в течение 3-х месяцев — 1 года);
- функциональные возможности, а именно — способность выполнить большее число повторов упражнений, выросла на 14—30%.

Интересно, что в исследовании рост силовых показателей опережал увеличение мышечной массы. Скорее всего, одна из причин такого «отрыва» — то, что параллельно с мышцами тренируется и нервная система. Что положительно влияет на общую способность двигаться, на общую координацию. И еще:

заодно укрепляются соответствующие связки и

кости.

Особое внимание рекомендуется уделять мышцам ног, а именно квадрицепсам бедра и икроножным. Наиболее задействованным в повседневной жизни, при

обычной ходьбе. Отмечено, что проработка этих мышечных групп положительно сказывается на способности к координации движений и удержанию равновесия. Что важно для предотвращения падений и травмирования в обычной жизни.

Ах да, я же не сказал, что это за чудо-тренинг? Увы, чудес тут нет и ничего нового не открыли. Речь всего-навсего о... силовом тренинге. Или кто-то решил, что наука открыла новый метод наращивания мышц? Нет, ученые исследовали, в общем-то, давно известное воздействие силовой тренировки нагрузкой в 70-80% (с учетом возраста — 50-80%) от максимально возможной. Единственная новизна состоит в

применении такого метода тренировки мышц к... людям 65—89 лет.

В ответ на неизбежные возражения и даже протесты можно было бы привести пример, допустим, Свенда Стенсгарда, считающегося старейшим в мире (1922 г.р.) пауэрлифтером. Вроде бы до сих пор активно тренирующегося, несмотря на перенесенный несколько лет назад инфаркт. К слову, произошедший во время купания, а вовсе не силовой тренировки.

И это не единственный пример. Да и идея не столь нова и, в общем-то, не является открытием.

Все это легко приводит на мысли типа: «Что ж, возьмусь завтра за гантели!» А вот и нет. То есть гантели это правильно, но только тяжелые. Увы, здесь действуют обычные принципы силового тренинга: для прироста силы и набора мышечной массы работаем с большими весами, в 70-80% от максимального. Используя легкие гантели, вы занимаетесь чем-то другим! Конечно, любая физкультура — на пользу, но силовым тренингом это никоим образом не будет.

А между тем все логично! С возрастом мышечная масса и сила уменьшаются. остано-

вить этот процесс пока невозможно. Зато можно запустить встречный процесс роста мускулатуры. Как? Давая мышцам стрессовую нагрузку, тем самым «вынуждая» организм наращивать мышечную массу. Повторю: стрессовую нагрузку.

Силовая тренировка должна быть достаточно тяжелой, с использованием весов, работа с которыми требует серьезных усилий. Конечно, прогресс будет меньше, чем у молодых людей при той же нагрузке, тем не менее он есть. И результаты ощутимы уже в первые недели тренинга. При этом мы воздействуем на проблему прямо, «в лоб»: в ответ на уменьшение массы и силовых возможностей вынуждаем организм их увеличивать.

Разумеется, напомню, что любой серьезный тренинг стоит проводить под наблюдением медиков и инструкторов соответствующей квалификации. А в данном случае это втройне актуально.

И да, процесс старения пока не остановить. Но кое-какие его проявления возможно компенсировать. И даже отчасти «обратить», вернув организму давно вроде бы утраченные возможности.

Александр
СМИРНОВ
Shkolazhizni.ru

ПРОДАНО
В ДЕНЬ ОБРАЩЕНИЯ!



СРОЧНЫЙ ВЫКУП АВТО

ЛЮБЫХ МАРОК И ТИПОВ КУЗОВОВ

Легковые автомобили	Аварийные автомобили
8-902-069-33-28	8-914-328-24-63
Автомобили VIP класса	Грузовые автомобили
8-914-339-99-99	

Поздравительная открытка**Теплые строки**

Общество пожилых людей «Ноиндан» при Национально-культурной автономии корейцев Приморского края от всей души поздравляет с 90-летним юбилеем Сон Тамару.

Пусть в жизни будет все, что нужно:
Здоровье, мир, любовь и дружба.
Не отвернется пусть успех,
Удача любит больше всех.
Пусть счастье будет настоящим,
К мечте и радости манящим.
И много-много светлых лет
Без боли, горестей и бед!

Общество пожилых людей «Ноиндан» при Национально-культурной автономии корейцев Приморского края от всей души поздравляет с 70-летним юбилеем Ким Галину Николаевну, Хан Ольгу Григорьевну, Мун Розу.

Желаем удачи во всем и всегда,
Здоровья на долгие годы,
Чтоб горя и бед и не знать никогда,
И в доме хорошей погоды.
Пускай только радость, тепло, доброта
Вас в жизни всегда окружают.
Мечты пусть сбываются ваши всегда,
А счастье вас не забывает!

Общество пожилых людей «Ноиндан» при Национально-культурной автономии корейцев Приморского края от всей души поздравляет с 70-летним юбилеем Хегай Майю Васильевну, Пан Георгия Алексеевича.

Ах, юбилей — чудесный этот праздник,
Когда слезинки счастья на щеках...
Вас поздравляю с этим днем прекрасным,
Слепка теряясь в радостных словах...
Здоровья вам, успехов, долголетия,
Удача пусть не бросит никогда!
Пусть все, что есть прекрасного на свете,
Пройдет сквозь ваши светлые года!

Общество пожилых людей «Ноиндан» при Национально-культурной автономии корейцев Приморского края от всей души поздравляет с 60-летним юбилеем Тянь Светлану Ченнировну.

С юбилеем поздравляем!
Радости мы Вам желаем,
Море жизненных побед,
Ангел пусть хранит от бед.
Мы желаем Вам удачи
И здоровья Вам в придачу.
Пусть царит всегда успех,
Жизнь пусть будет без помех!

Общество пожилых людей «Ноиндан» при Национально-культурной автономии корейцев Приморского края от всей души поздравляет с 80-летним юбилеем Ким Лидию Петровну.

Юбилей — всегда роскошный возраст:
Есть что рассказать, о чем взгрустнуть.
Этот возраст, яркий и прекрасный,
Открывает новый в жизни путь!
Женщина всегда мила, чудесна,
И любая дата ей идет.
Крепкого здоровья, много счастья
В наступивший юбилейный год!

Поздравляем!

Поздравляем с днем рождения!

Тян Галина Глебовна
Пак Роза Ирбеновна
Кан Альбина

Цой Афанасий Глебович

Тебе желаю море счастья,
Улыбок, солнца и тепла.

Чтоб жизнь была еще прекрасней,
Удача за руку вела!

Пусть в доме будет только радость,
Уют, достаток и покой.

Друзья, родные будут рядом,
Беда обходит стороной!

Поздравляем с днем рождения!

Пак Эда Григорьевна
Цой Римма

Ким Эльба Семеновна
Кан Лариса Андреевна

Поздравляя тебя в этот день,
Мы желаем тебе одного:

Чтобы грусти холодная тень
Не коснулась лица твоего.

Неудач пусть не будет в делах,
Чтоб не знала ты их никогда,

Чтобы самой счастливой была
В этот день, в этот год и всегда!

Поздравляем с днем рождения!

Ким Борис

Хван Любовь Владимировна
Ким Аргентина

Ким Анатолий Сергеевич
Ким Виктор Юфимович

В долгожданный день рожденья
Мы поздравить вас спешим,

Счастья, радости, веселья
Пожелать мы вам хотим,

Чтоб заботы и печали
Вы не знали никогда,

Чтоб здоровье и удача
Были рядышком всегда!

Поздравляем с днем рождения!

Де Галина Ивановна
Пак Ирина

Пак Элла Григорьевна
Ан Людмила

Огай Валерий Семенович

Желаю счастья в день рожденья,
Здоровья, смеха, доброты!

Пусть дарит каждое мгновенье
Осуществление мечты!

Все то, что радость доставляет
И отчего душа поет,

Все то, что сердце вдохновляет,
Пусть обязательно придет!

Поздравляем с днем рождения!

Кан Валентина Александровна
Тян Тамара

Чен Лариса Константиновна
Шек Владик

Кубаева Елизавета Гириновна
Кан Любовь Ивановна

С днем рожденья поздравляем,
С таким большим, счастливым днем,

От всей души тебе желаем
Благополучия во всем!

И пусть горит твоя звезда,
Звезда любви и вдохновения,

Не гаснет в жизни никогда,
Не меркнет даже на мгновенье!

Поздравляем с днем рождения!

Ким Тамара Романовна
Ли Харитон Юнסיлович
Кан Николай Сергеевич
Мун Леонид Терентьевич

Лучший праздник — день рожденья,
Это знают даже дети.

Пусть завтра станет просто
И доступно все на свете,

Солнце светит еще ярче,
Счастье радужно сияет,

Словно море, плещет радость,
Жизнь манит и восхищает!

Поздравляем с днем рождения!

Кан Валентин Степанович
Ли Ян Кюн

Ким Ки Нам

Ким Вера Суировна

Ким Дарья Павловна

Пан Алла Афанасьевна

Пусть солнце светит ласково,
Лучисто и приветливо,

Цветы в хрустальной вазочке
Стоят в воде кокетливо,

Улыбка будет радостной
Всегда, как в день рожденья,

И целый год окажется
Счастливым продолжением!

Поздравляем с днем рождения!

Ким Вячеслав Моисеевич
Когай Искра Константиновна

Ли Валерий Борисович

Ким Федор Валентинович

Ким Людмила Алексеевна

Ваш день рожденья - яркий день!

Пусть не цветет сейчас сирень,

Не пахнут розы под окном,

Но разве дело только в том!

Взгляните вы в глаза друзей -

Что может быть их глаз теплей!

В них есть и розы, и сирень,

В них море ласки в этот день!

Общество пожилых людей «Ноиндан» при НКА корейцев Приморского края

Поздравляем с днем рождения!

Ким Сын Дин

Ким Светлана

Ким Людмила

Ким Яков Хакунович

С днем рождения поздравляю

И желаю день за днем

Быть счастливее и ярче,

Словно солнце за окном.

Пожелаю я здоровья,

Много смеха и тепла,

Чтоб родные были рядом

И, конечно же, добра!

Общественная организация общество Помощь пожилым людям «Ноиндан»

Поздравляем с днем рождения!

Кузьменко Сергей Евгеньевич

Чернов Олег Анатольевич

Мартынов Сергей Стефанович

Лебедев Владимир Иванович

Пусть будет все: любовь, везенье,

Удача, радость, настроенье,

Тепло, здоровье, чудеса,

Достаток, смех и красота!

Автобаза «Дружба»

Правильный уход за ковролином – гарантия комфортного проживания



Напольное покрытие в роли ковролина идеально подходит для спальни, детской, прихожей. Благодаря своим свойствам он создает тепло, комфорт и уют в комнате. Одним минусом является то, что за таким мягким покрытием коврового типа нужен постоянный тщательный уход. Ведь он, как ничто другое, может притягивать к себе всю пыль и грязь в квартире. И это должна быть не просто уборка пылесосом, а регулярная

его чистка, выведение пятен.

Ковролин имеет свои преимущества и недостатки. К достоинствам такого напольного покрытия относят утепление пола и красивый внешний вид. Также ковролин улучшает звукоизоляцию пола. К недостаткам относят:

- сбор пыли и грязи (удерживает пыль);
- может впитывать неприятные запахи;
- пожароопасен;
- способен выгорать на солнце;
- со временем теряет качество ворса;
- тяжело удаляются различные пятна на поверхности.

В чем минусы и плюсы

ковролина

При таких преимуществах и недостатках важно помнить о том, в каком помещении планируется настел ковролина. Важно также учитывать особенности ровной поверхности перед укладкой ковролина.

Любое напольное покрытие надо обязательно хорошо уложить. В небольших помещениях ковролин приклеивать не обязательно. Его можно в таком случае зафиксировать плинтусами, а в проходе можно укрепить покрытие с помощью металлической рейки.

В различных помещениях ковролин рекомендуют укладывать тремя способами: без приклеивания, приклеивание без

соединений и приклеивание с одновременным соединением. Любое напольное покрытие клеить по всей поверхности не советуют. Обычно в таком случае хорошо проклеи-

влажной салфеткой.

Регулярная чистка

Данное напольное покрытие лучше всего чистить с помощью пылесоса, который имеет электрическую вращаю-



вают место около двери и края под плинтусами.

Ковролин всегда нуждается в уходе. Если регулярно следить за его чистотой, он может прослужить длительное время. Правильный уход за ковролином может сохранить фактуру и обеспечить первозданный вид покрытия. Необходимо своевременно регулярно чистить ковролин пылесосом. Такую уборку рекомендуют делать три раза в неделю. Влажную уборку надо делать один раз в месяц. Важно при появлении пятен на покрытии незамедлительно удалять их. Не советуют ковролин подвергать различным химическим чисткам. Легким способом ухода за ковролином можно считать предотвращение грязевых пятен на его поверхности. С помощью грязеотталкивающих ковриков можно сберечь чистоту в комнате, где находится ковролинное покрытие.

В чем минусы и плюсы ковролина

Для ковролина необходима регулярная чистка с помощью пылесоса. Это надо делать для того, чтобы убирать различные мелкие частицы грязи, которые задерживаются в ковролине. Если не осуществлять такую чистку, то это может привести к преждевременному разрушению ворса и быстрому износу. Во время выведения пятен на ковролине необходимо учитывать некоторые моменты. Надо механически всегда удалять большое количество грязи. Для чистки ковролина необходимо использовать только специальные химические средства и салфетки. Нельзя лить химические препараты на пятно, его советуют пропитывать

щую щетку. Она способна поднимать залипшие грязью ворсинки, что также способствует возвращению ярости цвета. Для более глубокой чистки можно использовать специально предназначенные для этого сухие порошки.

ВАЖНО! Влажную уборку натурального ковролина нужно делать не чаще, чем раз в месяц, так как он плохо сохнет. Мало того, что это разводит сырость в квартире, так еще и возможно образование плесени под покрытием в мокрой среде.

Синтетический материал

Ковролин из синтетического материала можно подвергать влажной уборке с помощью моющего пылесоса. Только очень важно после процедуры удалить всю оставшуюся воду. Такого вида покрытие, конечно, имеет защитный слой, но и он имеет свойство изнашиваться и терять свои свойства.

Сразу можно уточнить нюанс: с помощью веника и щетки бороться с загрязнениями на ворсистом напольном покрытии не вариант. Такой инвентарь не способен должным образом очистить ковролин в нарезку. А если за ним не ухаживать, тогда он не только потеряет красоту, но и увеличится возможность появления в нем живности.

Эффективные методы борьбы с загрязнением ковролина

Ворсистое покрытие можно чистить разными способами:

- чистка парогенератором;
- бактерицидное кварцевание;
- стирка;
- чистка сухим порош-

ком.

Пароочиститель – очень полезное приспособление, если нужно очистить ворс от грязи, к тому же он помогает избавиться от живности, если она все же завелась в ковролине. Прежде чем чистить им покрытие, следует узнать, подходит ли оно для такого рода манипуляции. Ведь не все виды ковролина можно обрабатывать парогенератором.

Проводить такую процедуру нужно один раз в месяц, но для детской спальни желательно проводить обработку паром еженедельно. А еще лучше, если к этому прибавить и очищение ворса ультрафиолетом.

Если есть возможность отделения от основания напольного покрытия, тогда идеальной чисткой станет стирка. Проводить ее часто нельзя, но раз в полгода было бы прекрасно. Для этого ковролин замачивают в большой емкости, используя в качестве моющего средства обычную горчицу или же мыло. Затем следует вывесить его на пару дней в тень, а потом около недели сушить на солнце.

В случае использования сухих порошков нужно проверить их действие на незаметном участке пола. Если этого не сделать, средство может испортить вид покрытия.

Борьба с неприятным запахом

В процессе эксплуатации у ковролина может появиться специфический запах. Он может возникнуть из-за сырости. В этом случае покрытие следует просушить и обработать средством против плесени. Если грибок поразил ворс и довольно на большой площади, тогда лучше обратиться к специалистам.

Если же в квартире проживают питомцы, тогда происхождения запаха может быть аммиачного рода. Такие пятна следует затирать сразу. Это можно сделать, залив пятно перекисью водорода и промокнув после сухой тряпочкой. А вот нашатырный спирт, разбавленный в воде, может вернуть былой цвет увядшему напольному покрытию.

Пятна с ковролина нужно удалять в срочном порядке, иначе загрязнение вьется в ворс, и справиться с ними будет уже намного сложнее.

Подписывайтесь на «Коре синмун», каталог «Почта России»

Стоимость подписки на 6 месяцев составляет 233,22 руб.

МИНИСТЕРСТВО СВЯЗИ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

Ф СП - 1

Абонемент На газету журнал 3 1 5 7 0 (индекс издания)

Коре синмун (наименование издания) Количество комплектов

на 2019 год по месяцам

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----

Куда (почтовый индекс) (адрес)

Кому

Линия отреза

Доставочная карточка 3 1 5 7 0 (индекс издания)

На газету журнал Коре синмун (наименование издания)

Стоимость	подписки	руб.	коп.	кол-во комплектов
	каталожная	руб.	коп.	
	переадресовки	руб.	коп.	

на 2019 год по месяцам

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----

почтовый индекс

код улицы

дом корпус квартира

Фамилия И.О.

Мульнэнмен (물냉면)**Ингредиенты и их количество**

Сушеная лапша нэнменкукку - 360г, вода для варки - 3 кг (15 стаканов)

Говядина (ребренная часть) - 300 г, вода - 2,2кг (11 стаканов)

Пряности: зеленый лук - 20 г, чеснок - 20 г

Соус-заправка: соевый соус чхончжан - 9 г (0,5 ст.ложки), соль - 24 г (2 ст.ложки), сахар - 24 г (2 ст.ложки), уксус - 45 г (3 ст.ложки), ферментированная горчица - 6,5 г (0,5 ст.ложки)

Огурцы - 50 г (1 шт.), соль - 1 г (0,5 ч.ложки)

Редька - 100 г, соль - 1 г (0,5 ч.ложки), сахар - 2 (0,5 ч.ложки), молотый красный перец - 1,1 г (0,5 ч.ложки), уксус - 15 г (1 ст.ложка)

Груша - 100 г (1/5 шт.), вода - 100 г (0,5 стакана),



Когда вода закипит (примерно через 10 минут), переключите на средний огонь и варите еще в течение примерно 1 часа. Добавьте пряности, понизьте огонь до слабого и варите еще примерно 30 минут.

3. Мясо просушите и нарежьте на пластики длиной 4 см, шириной 2 см и толщиной 0,2 см (80 г). Бульон остудите, проце-

дите через марлю и добавьте соус-заправку (1 кг).

4. Огурцы тщательно помойте, натрите солью. Разрежьте вдоль на две половины, а затем на ломтики толщиной 0,2 см, опустите в подсоленную воду и оставьте примерно на 20 минут. (43 г).

5. Редьку хорошо промойте и нарежьте на пластики длиной 5 см,

шириной 1,5 см, толщиной 0,2 см. Добавьте соль, сахар, молотый красный перец, уксус и оставьте на 20 минут, чтобы редька впитала специи (100 г). Грушу очистите от кожуры, нарежьте на пластики в форме полумесяца толщиной 0,2 см и замочите в подсахаренной воде. (70 г).

6. Очистите кедровые орехи и оботрите салфеткой.

Способ приготовления:

1. В кастрюлю положите яйца, налейте воду, подсолите, поставьте на сильный огонь, доведите до кипения (примерно 5 минут), когда вода закипит, переключите на средний огонь и варите в течение примерно 12 минут, опустите в воду, снимите скорлупу и разрежьте в длину на 2 половинки. (100 г.)

2. В кастрюлю налейте воду, поставьте на сильный огонь и доведите до кипения (12 минут). Когда вода закипит, положите лапшу и поварите в течение 2 минут, промойте водой и выложите на сетчатый поднос, чтобы стекла вода. (760 г).

3. Наложите в чашки лапшу, сверху положите приготовленное мясо пхенюк, огурцы, грушу, яйца, кедровые орехи и другие ингредиенты, налейте охлажденный бульон.

Гороскоп на июнь**Овен**

Зодиакальные представители Овна проведут весь месяц в трудах, им придется посвятить этот период укреплению и продвижению своего бизнеса, ведь в последнее время что-то пошло не так, и нужно срочно все исправлять. Хорошо, если в это время удастся выкроить время для семейного отдыха на природе.

Телец

Хороший месяц для Тельцов, особенно в финансовой сфере, для знакомства с новыми деловыми партнерами. Хотя стоит отметить, что результаты ваших усилий будут заметны позже. Избегайте в начале лета конфликтов, в этот период у всех позитивное настроение, поэтому не стоит искать конфликтов, в особенности из-за денег.

Близнецы

Этот месяц благоприятный для развития любовных отношений и для проявления своих деловых способностей. Со второй половины месяца Близнецы будут много общаться, это общение может в итоге перерасти и в длительные отношения, которые в дальнейшем станут очень дороги для этого человека.

Рак

В первой половине месяца Раки должны стараться вести спокойную и размеренную жизнь, старайтесь больше отдыхать, этот месяц не ваш, поэтому и не стремитесь к высоким достижениям. Конец месяца можно посвятить поездке в гости к своим родителям. июнь будет протекать в боевом настроении, настройтесь на перемены в своей жизни.

Лев

Гороскоп говорит Львам о том, что в это время они будут активно переосмысливать события, которые произошли с ним за последнее время, что сделано не так и почему все идет не по плану, как того хотелось бы. В начале июня планеты помогут в духовных занятиях и в творчестве. Отдых на природе у водоема поможет разрядиться.

Дева

Хорошо идут дела у Девы, но только в том, что касается финансовых вопросов, в личных же отношениях не все так просто. В июне они могут ожидать финансовой прибыли, что окажется очень кстати. Благодушное настроение и благоприятно складывающееся положение в этом месяце сделают этого человека гораздо сильнее и выносливее.

Весы

Наступило время обновления и перемен, расцвета как в личной жизни, так и в профессиональной сфере. В целом первый летний месяц для Весов достаточно благоприятный период в их жизни. Максимально активизируется ваша интуиция и интеллект, вы будете восприимчивы к новым идеям и информации.

Скорпион

Скорпиона поджидают определенные трудности в финансовых вопросах, а может, это будут неудачные деловые переговоры, в меньшей степени проблемы в личной жизни. Скорпион должен настраивать себя на позитивные изменения, вместе с тем говоря об июне в целом, это время замечательно для неделовых поездок и научной работы.

Стрелец

Месяц подготовил ряд новых возможностей и впечатлений, предстоит пережить самые разнообразные события и приключения. Представитель этого зодиакального знака станет вести себя гораздо активнее, чем весной, искать любые приемлемые пути совершенствования себя и своей работы.

Козерог

Многим планам суждено сбыться в первом месяце лета, даже если они слишком завышены и дерзки. У этого человека исполнится и получится все, о чем он только мечтает, вопрос только в том, хватит ли у него энтузиазма, сил и финансовых возможностей. Это удачное время для налаживания контактов, дальних путешествий и командировок, встреч с друзьями.

Водолей

В июне месяце представителям зодиакального Водолея предстоит прожить яркую и насыщенную разнообразными событиями жизнь. Избегайте лишних конфликтов, особенно с близкими людьми. Остальные дни месяца достаточно благоприятны для личной жизни, третья же декада очень подойдет для поездки на отдых. В личной жизни все наладится.

Рыбы

Июнь для зодиакальных представителей Рыбы – это месяц внутренней гармонии и душевного покоя. Этим людям не стоит надеяться на какие-то яркие или важные события в этот период, вероятнее всего, никаких свершений не произойдет. Оставьте свои устремления на потом, лучше проведите время со своими близкими людьми, которые нуждаются в вашем внимании, или посвятите его себе.



Масса готового блюда	2 кг (4 порции)	Масса одной порции	500 г
Температура	4-8°C	Общая продолжительность термической обработки	2 ч 11 мин
Общее время приготовления	3 часа	Стандартная посуда	Кастрюля диаметром 24 см

сахар - 4 г (1 ч.ложка)
Яйца - 120 г (2 шт.),
вода для варки - 1 кг (5 стаканов), соль - 4 г (1 ч.ложка)

Кедровые орехи - 10г (1 ст.ложка)

Подготовка ингредиентов

1. Оботрите говядину салфеткой, почистите и помойте пряности.

2. Положите мясо в кастрюлю и налейте воду. Поставьте на сильный огонь и доведите до кипения.

Food Story

Мульнэнмен – это блюдо из гречневой лапши нэнмен, куда добавляют кимччи из редьки, маринованные огурцы, кусочки груши, мясную нарезку пхенюк и другие ингредиенты, которые перед употреблением обмакивают в прохладный мясной бульон «юксу». Лапшу мульнэнмен едят в основном в жаркую летнюю погоду благодаря ее освежающему вкусу.

Однако раньше это блюдо считалось традиционно зимним. Лапшу нэнмен готовят, добавляя к гречневой муке небольшое количество желтка, отчего лапша получается толстой и хорошо рвется. Бульон для нэнмен имеет кисло-сладкий пикантный вкус.

Злая колдунья и царь Дракон

Жил в давние времена воин. Гулял он как-то по берегу моря, вдруг видит – семеро мальчишек стоят кружком, а в середине – большая черепаха. Поймали ее мальчишки и разрезали на семь частей хотят, между собой разделить.

Спорят, шумят. Пожалел воин бедную, купил у мальчишек, каждому дал по яну.

А черепаху в море отпустил. Говорит воину черепаха:

– Спасибо тебе, добрый человек, спас ты меня. Я – морской царь Дракон.

Вышел из воды на мир людей поглядеть и прямохонько угодил в руки этих злых негодных мальчишек. Если случится с тобой беда, приходи на берег, на это самое место, и кликни меня. Чем смогу – помогу.

И вот в один прекрасный день отправился воин в путь. На гору забрел и сбился с дороги. А дело к вечеру было. Идет он сам не знает куда. Вдруг видит – дом. Воин в дверь постучался, на ночлег попросился. Вышла из дома

старуха. Впустила его, стала с ужином хлопотать. Спросил ее воин, как на дорогу выйти, а старуха и говорит:

– Не ходи через горы, солдат. Там на вершине злая колдунья живет, лисица – тысяча ей лет. Раньше я была владычицей этих гор. Теперь здесь колдунья хозяйничает. Не ходи! Себя не губи!

Не из трусливых был воин и отвечает:

– Мне ли, солдату, бояться лисицу!

Едва рассвело, собрался воин в путь-дорогу. Уже до самой вершины добрался, вдруг откуда ни возьмись красавица. Платье на ней огнем горит, сама не идет – плывет. Подошла она к воину, улыбнулась и говорит:

– Я – владычица этих гор. Не хочешь ли ко мне в дом зайти, моим гостем быть? Здесь недалеко – рукой подать.

Согласился воин, пошел за красавицей, а сам думает: уж не колдунья ли это, про которую сказывала старуха? Привела красавица воина к себе в

дом, сладко накормила, вином напоила, завлечь стала.

– Живу я одна-одиношенька, – говорит, – оставайся, вместе жить будем. – А сама так и



ласкается, так и льнет. Оттолкнул ее воин и говорит:

– Не пристало девице парней завлекать.

Рассердилась красавица и отвечает:

– Я, видно, не приглянулась тебе. Но ты пожалей об этом. От моих чар тебе никуда не уйти!

Сказала так колдунья,

что-то начертила на листке бумаги, листок в воздух бросила. Потемнело небо, над головой воина огненные мечи закружились, того и гляди сразят его. Попросил тогда воин



колдунью, чтобы неделю срока ему на раздумья дала. Согласилась колдунья.

Помчался воин на берег, стал громко звать черепаху. Тут мальчик из моря вышел, воина поприветствовал, произнес заклинание – вода расступилась.

Идет воин по дорожке

ке следом за мальчиком, и пришли они в царство Дракона, к самому царю. Рассказал воин царю, какая беда с ним случилась, помощь попросил. Тогда царь не мешкая повелел трем своим братьям убить колдунью.

Ухватился воин за драконьи хвосты, летят драконы, земли не касаются, вмиг примчали воина в горы.

Наслали драконы бурю, да какую! А колдунья хоть бы что. И дом целехонький стоит, и сама невредима. Вышла, рассмеялась и говорит воину:

– Ты за помощью к царю Дракону ходил, так смотри же!

Сказала так, в воздух листок бумаги подбросила, низвергло в тот же миг небо три столба пламени, и рухнули все три дракона на землю. Тотчас буря утихла, посветлело небо.

Взяла колдунья воина за руку и говорит:

– Теперь ты сделаешь все, что я пожелаю. Останешься здесь, будем жить вместе.

Не соглашается воин, еще месяц срока про-

сит. Согласилась скрепя сердце колдунья и так сказала:

– Если ты еще раз вздумаеть меня обмануть, пощады не жди!

Опять пошел воин к морскому царю, рассказал, что да как. Опечалился царь и говорит:

– Не одолеть мне этой колдуньи. К Небесному царю придется идти на поклон.

Взял царь Дракон морских воинов и отправился в Небесное царство.

Поклонился Небесному владыке, попросил злую колдунью усмирить. Выслушал владыка морского царя и отправил на землю трех воинов.

Пришли воины на гору, послали бурю, да какую! Вышла колдунья из дома, подбросила в воздух листок бумаги. Опомниться не успела, как ее молнией сразило. Дом рухнул, а на месте, где стояла колдунья, мертвая лисица лежит.

Обрадовался воин, не знает, как и благодарить небесных воинов. А добрая женщина, которая его приютила, вновь стала владычицей горы.

Как заяц тигра перехитрил

Жил в горах провинции Канвон старый тигр. Повстречал он однажды зайца и говорит:

– Голоден я и сейчас тебя съем!

А заяц – уж очень был хитер – отвечает:

– Дорогой дядюшка! Не пойдешь ли со мной? Я принес всякой вкусной еды!

Пошел тигр следом за зайцем. Спустились они в долину. Вытащил заяц одиннадцать круглых камешков, улыбнулся и говорит:

– Ел ты когда-нибудь такую вкуснятину?

Поглядел тигр, любопытно ему и спрашивает:

– А как их есть?

Отвечает заяц:

– Уж чего проще! Брось их в огонь, а как покраснеют, вытаскивай да ешь. Жареные они вкуснее!

Развел заяц огонь, камешки в него бросил. Смотрит тигр, как жарятся камешки, слюнки глотает. А заяц ему говорит:

– Дорогой дядюшка! Сбегаю-ка я, соусу тебе принесу своего! Чтобы вкуснее было. Только смотри один не ешь, меня подожди! Там всего

десять штук, это нам на двоих!

Убежал заяц, а тигр камешки стал считать. Смотрит – не десять их, а одиннадцать. Раскраснелись на огне камешки, раскалились. Одолела тигра жадность. Схватил он камешек, проглотил. Чтобы зайцу меньше досталось. Все нутро себе сжег. От боли чуть не взбесился, в горы бросился. Месяц целый проглотить ничего не мог, так и ходил голодный.

Бродил он, бродил и опять зайца встретил. Сидит заяц возле густого кустарника посреди поля. Как зарычит тигр:

– Ну, косой, во второй раз ты меня не обманешь! Из-за тебя нутро себе сжег, месяц целый я тебя съем!

Трясется заяц от страха, а виду не подает и говорит как ни в чем не бывало:

– Знаешь, дядюшка, сколько здесь воробьев! Подними голову – сам увидишь! Я охочусь на них! Ты только пасть открой, я заброшу в нее тысячи воробьев! Это ведь лучше, чем одного

меня съесть.

Поглядел тигр, видит – над кустарником и вправду воробьи летают. Говорит тигр зайцу:

– А не обманешь?

Отвечает заяц:



– Ну что ты! Я желаю тебе только добра! Войди в кустарник и открой пасть!

Вошел тигр в самую середину кустарника, задрал голову, пасть раскрыв. А заяц возьми да и подожги кустарник. Трещит огонь, да так громко, будто впрямь тысячи воробьев на нем жарятся.

– Слышишь, дядюшка, – кричит заяц, – сколько

воробьев налетело?

Убежал заяц, тигра одного оставил. Жарко тигру. Вдруг смотрит – огонь к нему со всех сторон подступает, все ближе, ближе. Еле вырвался

из огня. Вся шерсть на нем обгорела. А без шерсти на холод не выйдешь. Сидит тигр в логове. Неделю сидит, другую. Ждет, когда шерсть отрастет. И зубы на зайца точит. Уж так он зол на него! Так зол! Отросла наконец шерсть у тигра, и пошел он к деревне пропитание искать. А дело зимой было. Идет, смотрит – заяц возле

речки сидит. Как зарычит тигр:

– Два раза ты меня обхитрил. А в третий раз не обхитришь! Ну, что скажешь в свое оправдание?

А заяц смиренно так отвечает:

– Не понял ты, дядюшка! Все так случилось от того, что не следовал ты советам моим. Погляди, я рыбку ловлю! Зимой река так и кишит рыбой. А ведь ничего нет вкуснее свеженькой рыбки! Отведаль бы!

Спрашивает тигр:

– А как ты ее ловишь, рыбку? Может, опять хочешь меня провести? Смотри, это последний раз, больше не пощажу тебя.

– Да не обману я тебя, дядюшка, – отвечает заяц. – Знаешь поговорку: раз не повезет, два не повезет, а на третий повезет! Посмотри на дно! Сразу рыбок увидишь. Так вот, опусти хвост в воду и закрой глаза. Откроешь – а рыбка уже поймалась. Только смирно сиди, хвостом не шевели, пока не скажу. Лучшей удочки, чем хвост, и не сыщешь!

Поглядел тигр на дно,

а там и вправду рыбки плавают. Опустил тигр хвост в воду, закрыл глаза, ждет. А заяц бегаёт, в воду глядит и кричит:

– Как станет хвост тяжелым, так рыбка поймалась. Теперь уже скоро. Потерпи.

А дело к вечеру было. Морозец ударил. Стала вода замерзать. Замерзла – не вытащить тигру хвост. А заяц кричит:

– Дядюшка, дядюшка, вытащи хвост! Посмотришь, сколько рыбок наловил.

Хотел тигр вытащить хвост, да не тут-то было. Раз дернул, другой – а хвост ни с места. Вон сколько рыбы, – думает тигр, – хвост теперь не поднять.

А заяц говорит:

– Хотел ты, дядюшка, съесть меня, да сам попался. Примерз твой хвост, так и останешься здесь!

Сказал и прочь убежал.

Понял тут тигр, что не видать ему больше гор. Без хвоста ведь не убежишь! Пришли утром люди, смотрят – тигр на задних лапах сидит. Так и поймали его.

Корейский традиционный праздник “Тано”



9 июня 2019 года
Начало в 14:00

Адрес: г. Уссурийск, ул. Амурская, 63
Корейский культурный центр

**Вход
свободный**

